

Portugal / Continente - 1,50 €

# CASCÃO



**panini comics**

Nº 66 - R\$ 3,50

## O SUPERCASCÃO



[WWW.MONICA.COM.BR](http://WWW.MONICA.COM.BR)

ISSN 0104-2874



9 770104 287003 00066

*MAURICIO*





www.panini.com.br



UEFA EURO 2012™  
Álbum de figurinhas oficial

UMA COLEÇÃO  
ESPETACULAR!



The UEFA and EURO 2012™ words, the UEFA EURO 2012™ Logo and Mascots and the UEFA European Football Championship Trophy are protected by trademarks and copyright. All rights reserved.

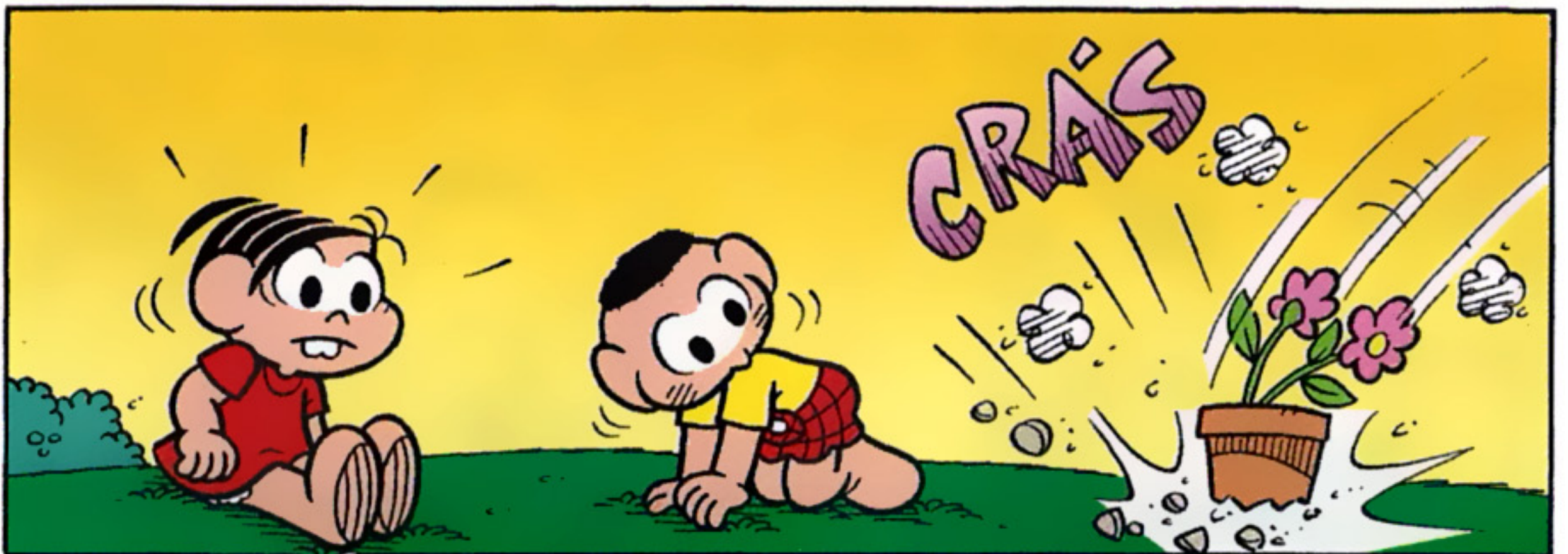
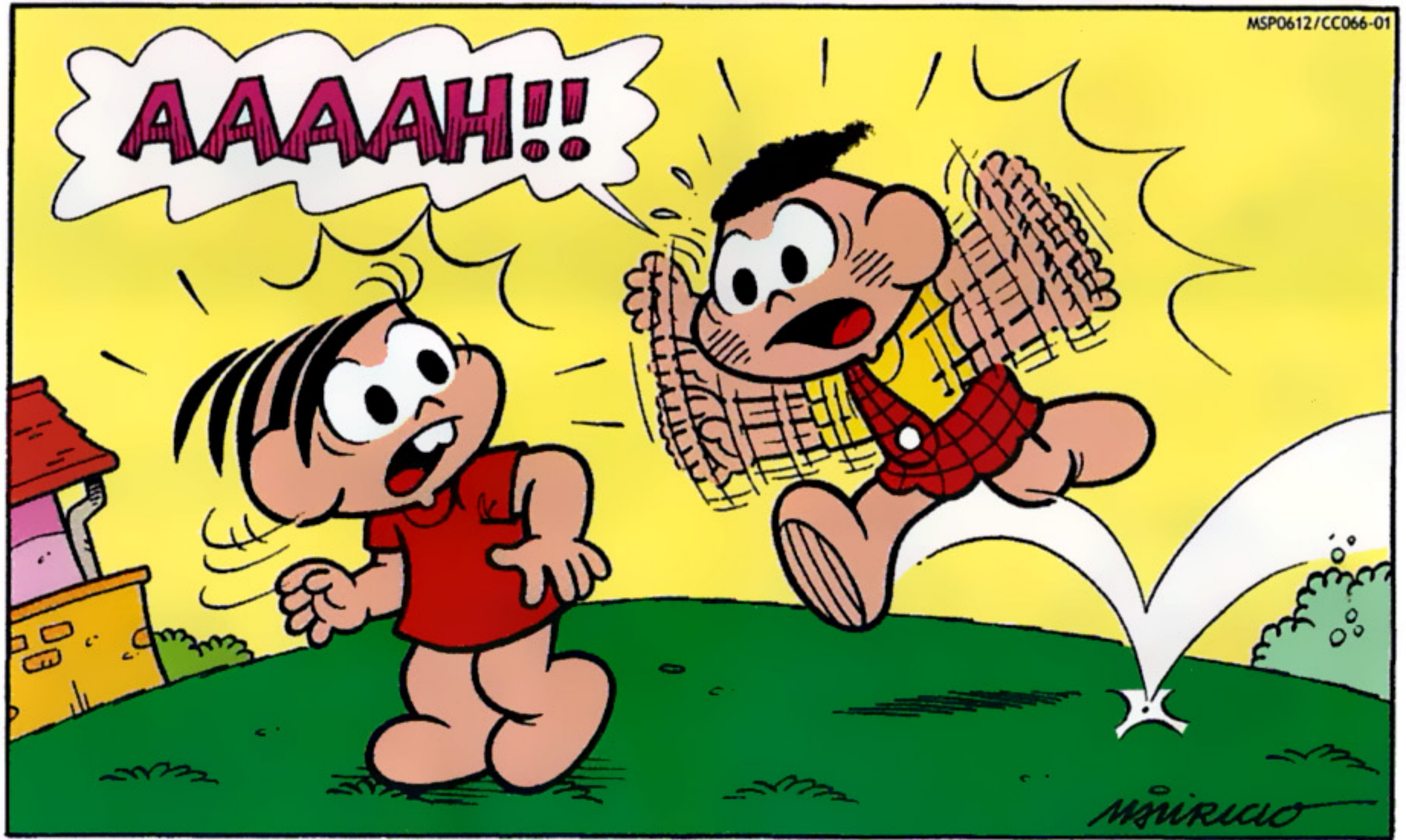


JÁ NAS BANCAS!

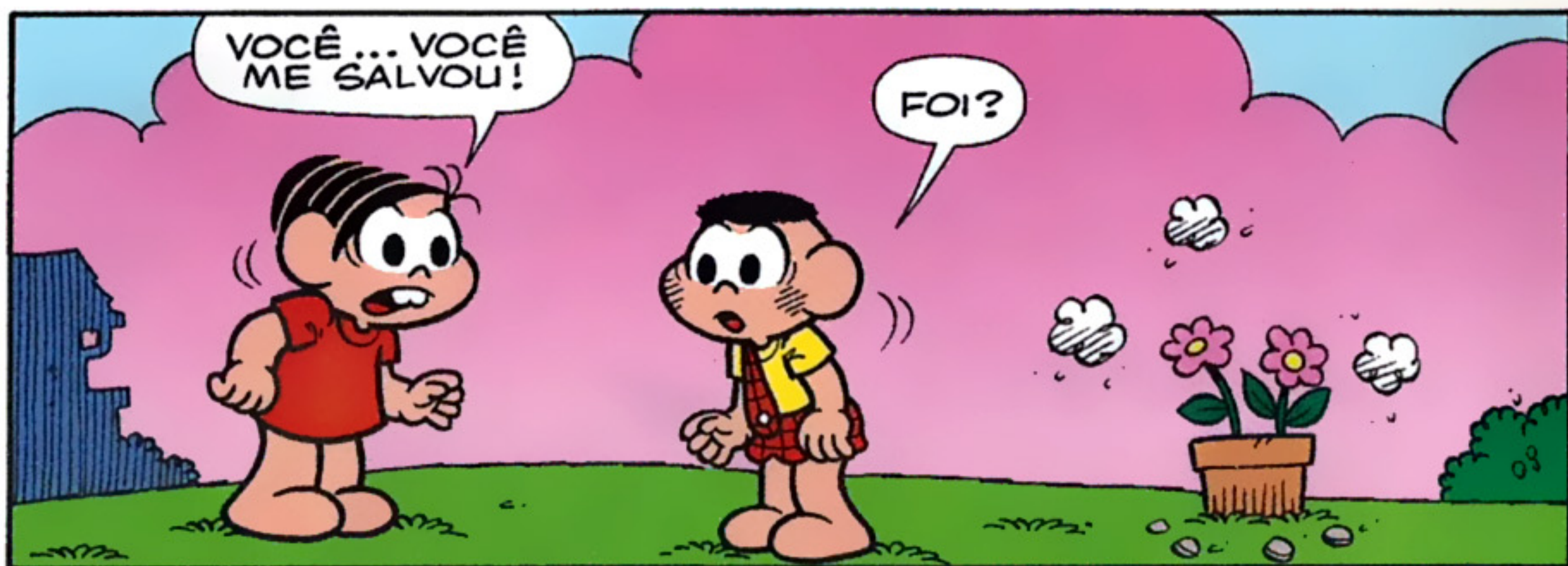


# Cascão em O SUPERCASCÃO

MSP0612/CC066-01











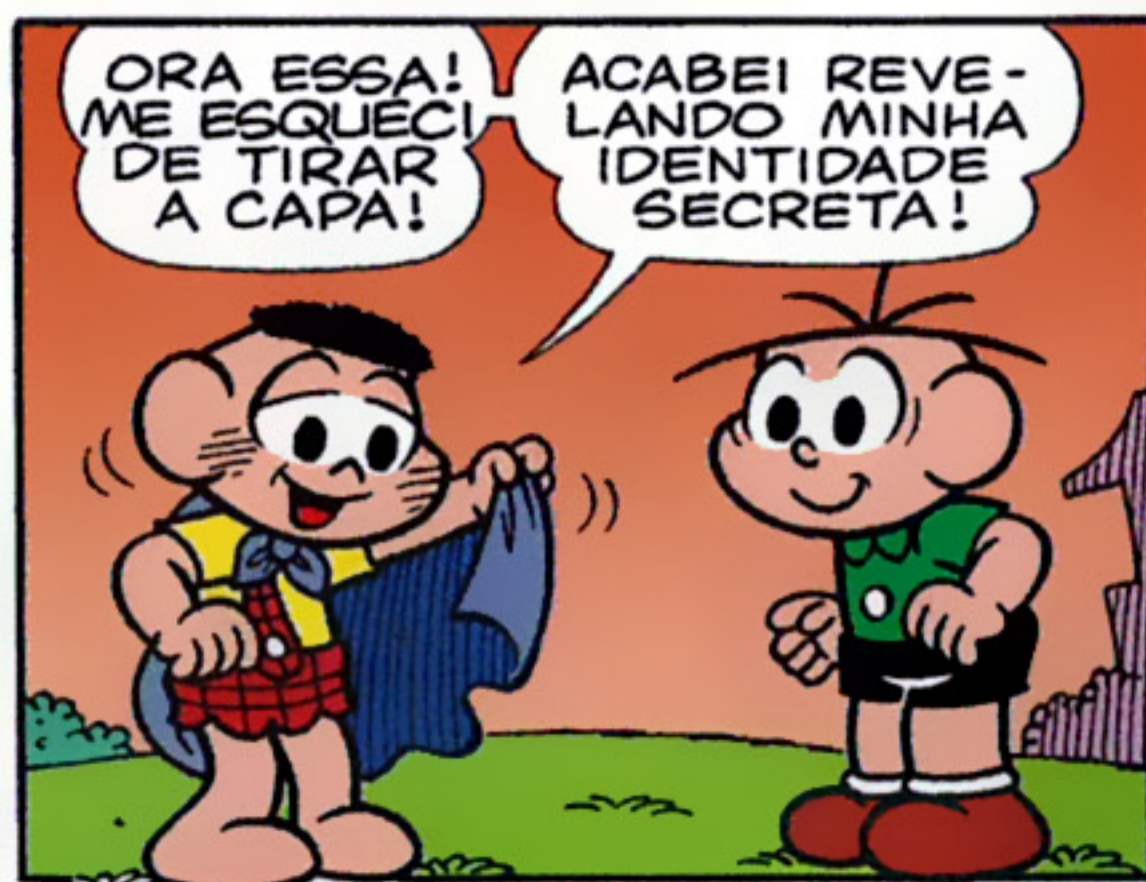




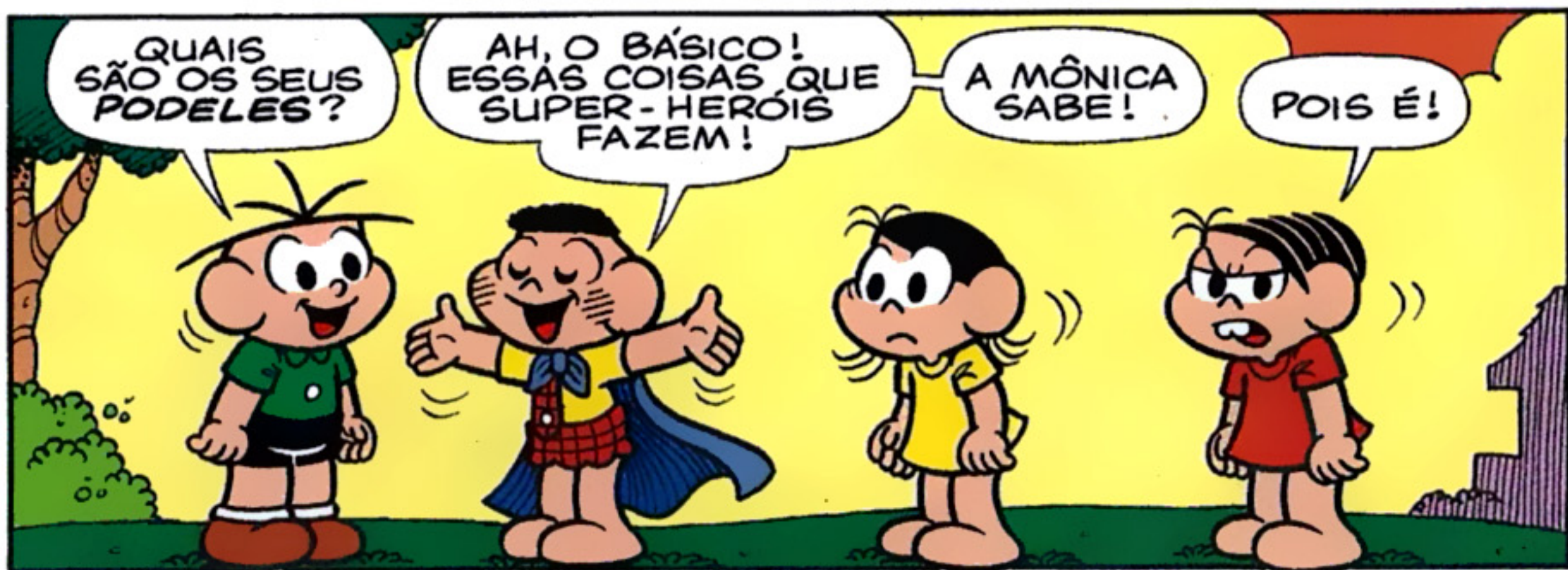








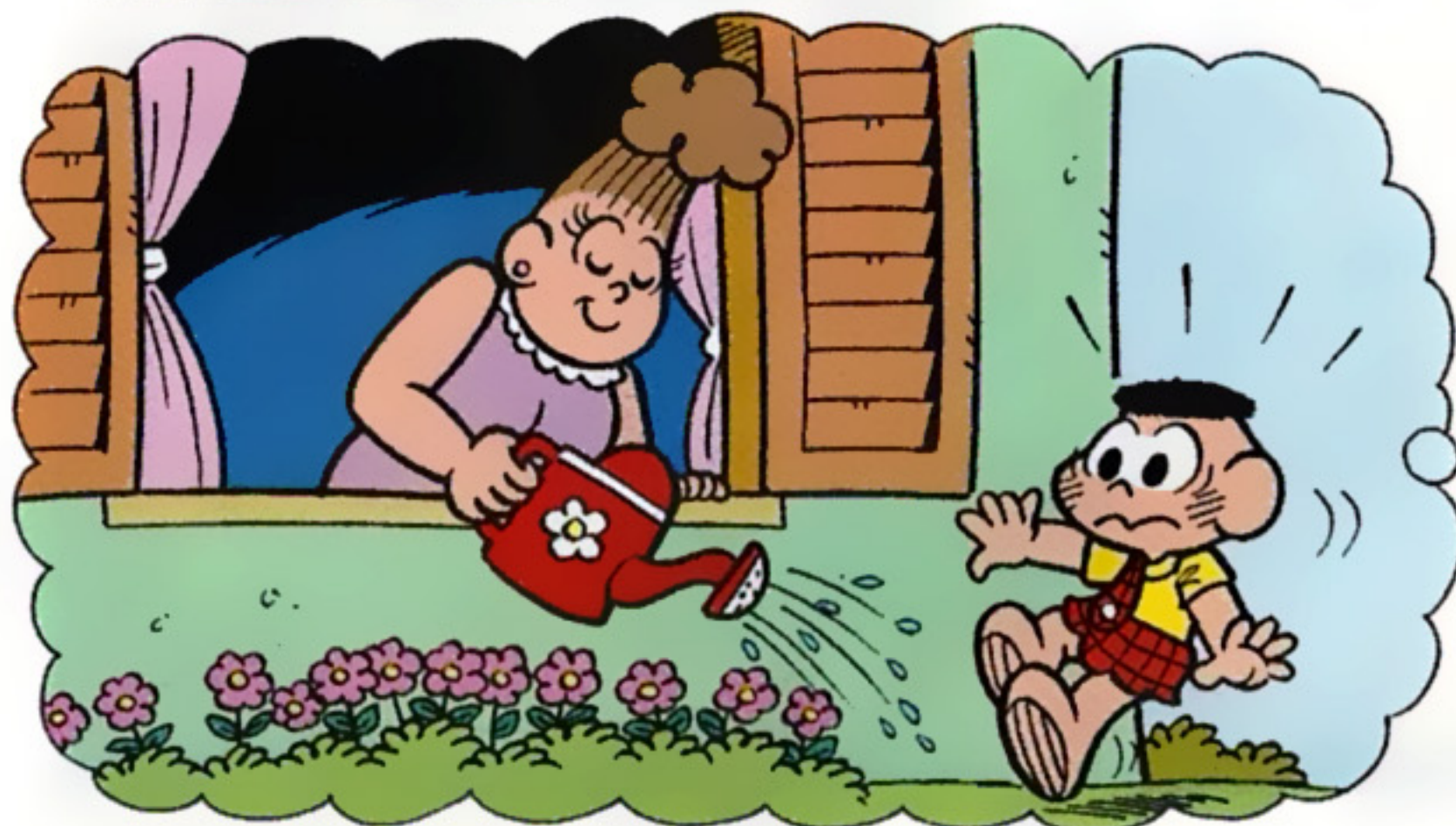




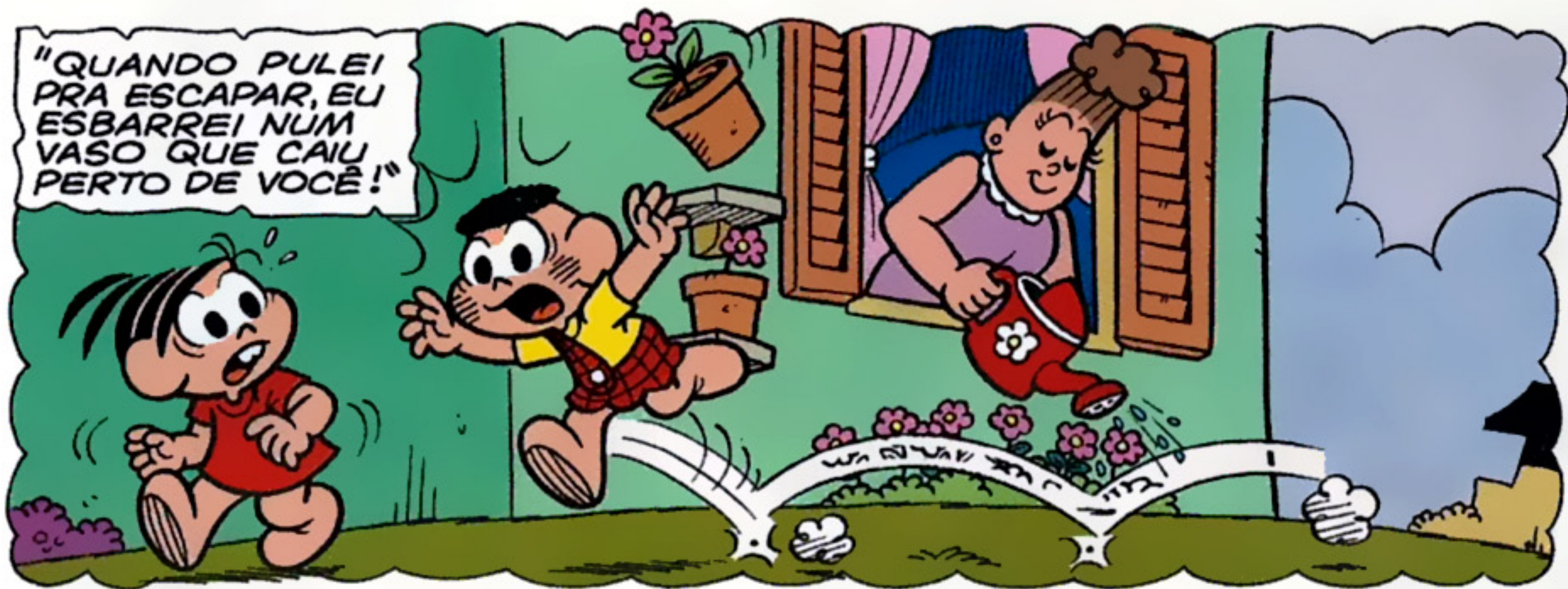




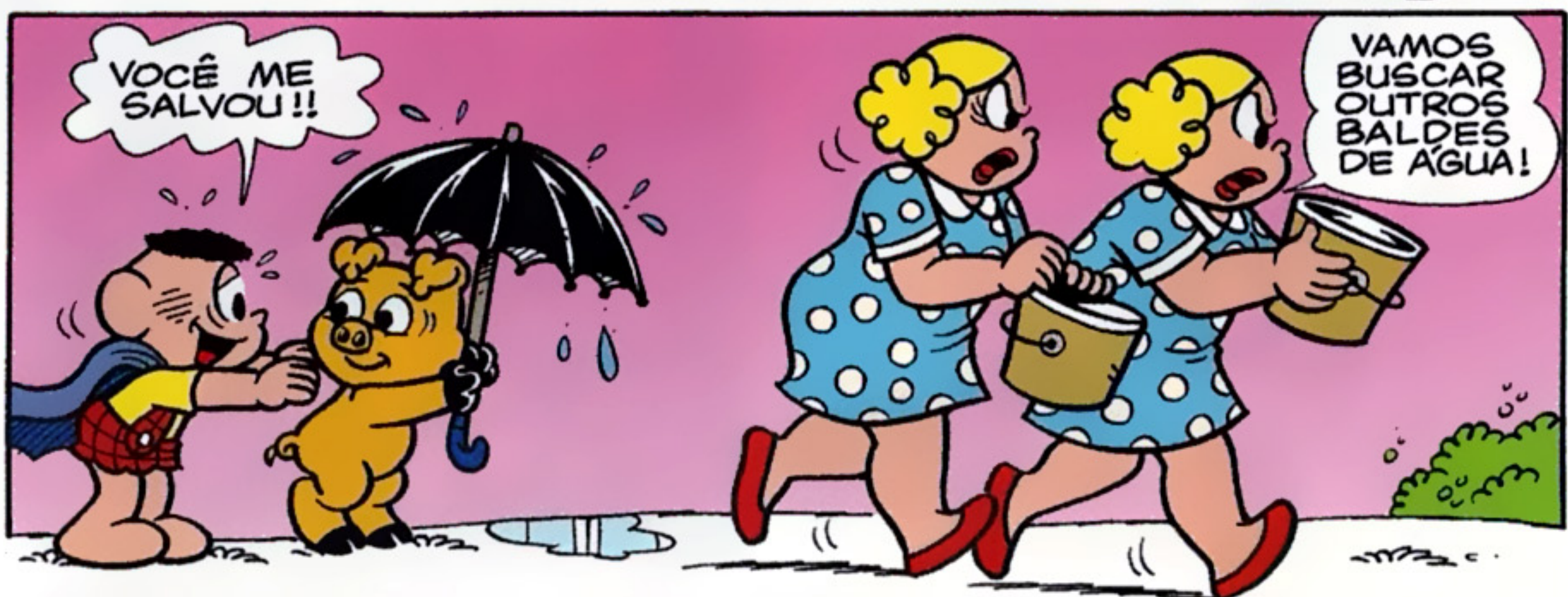
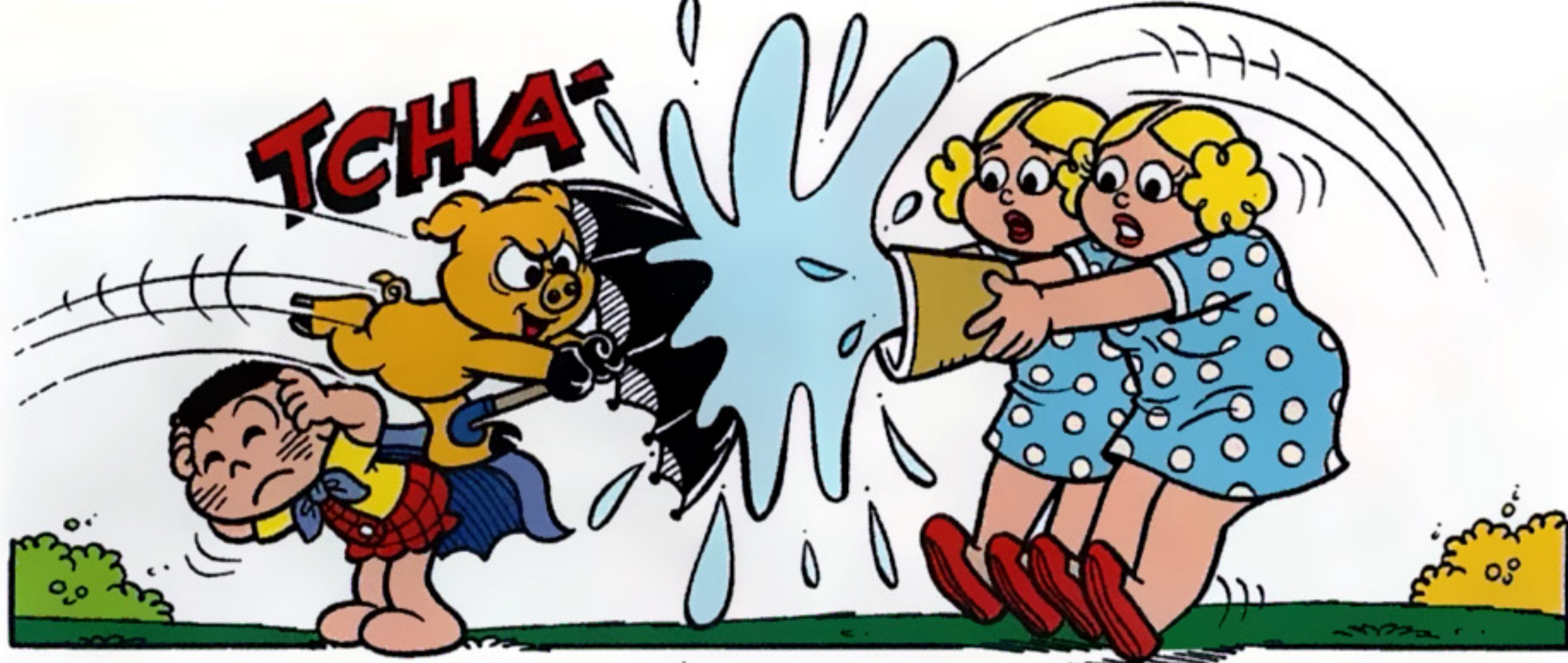














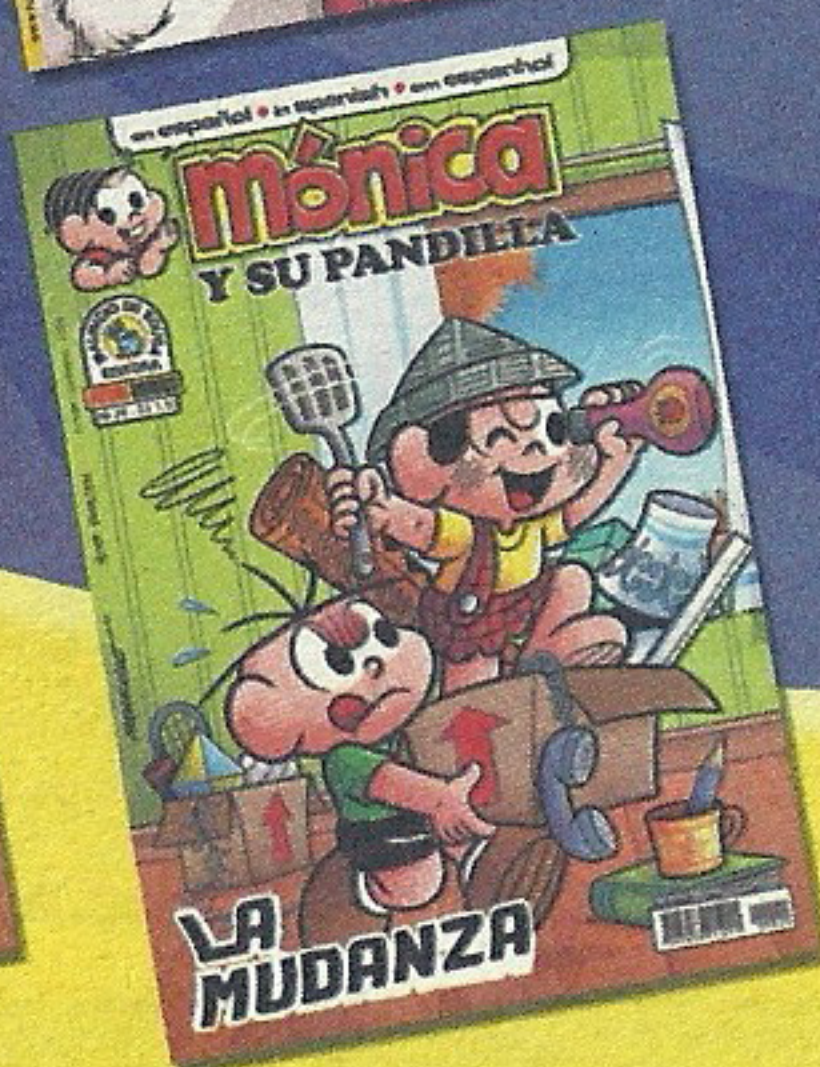
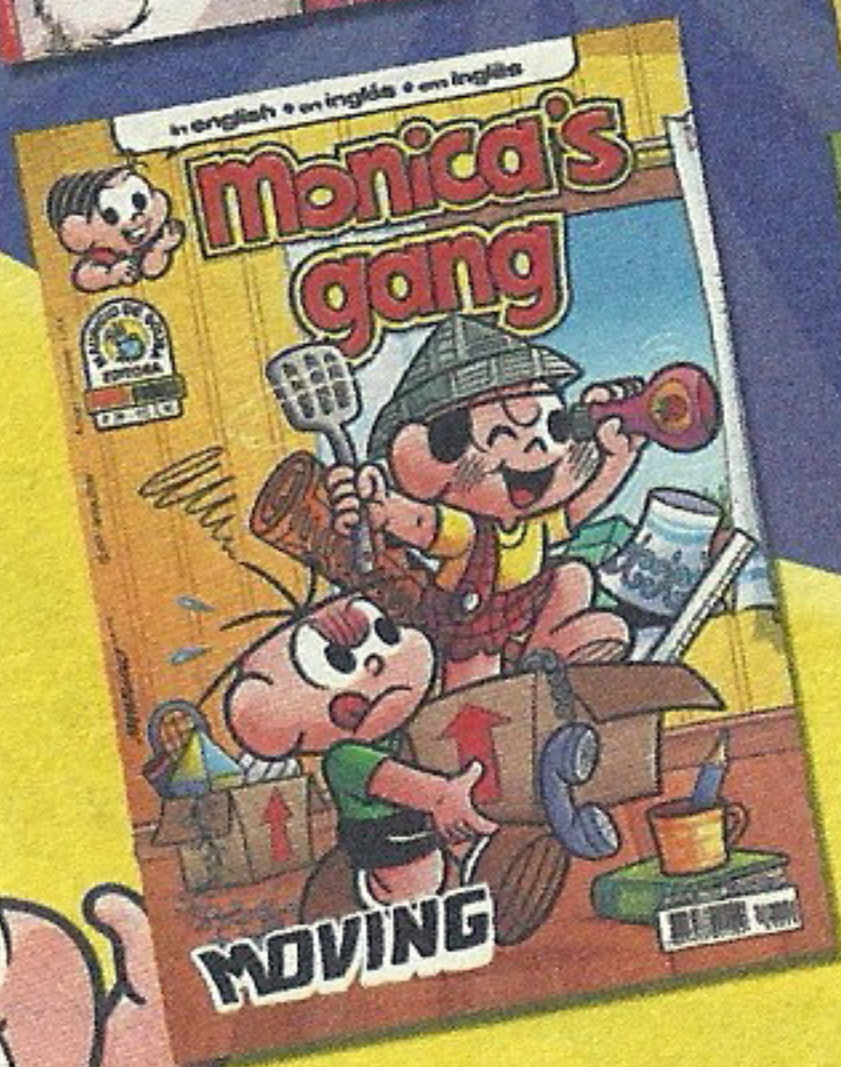
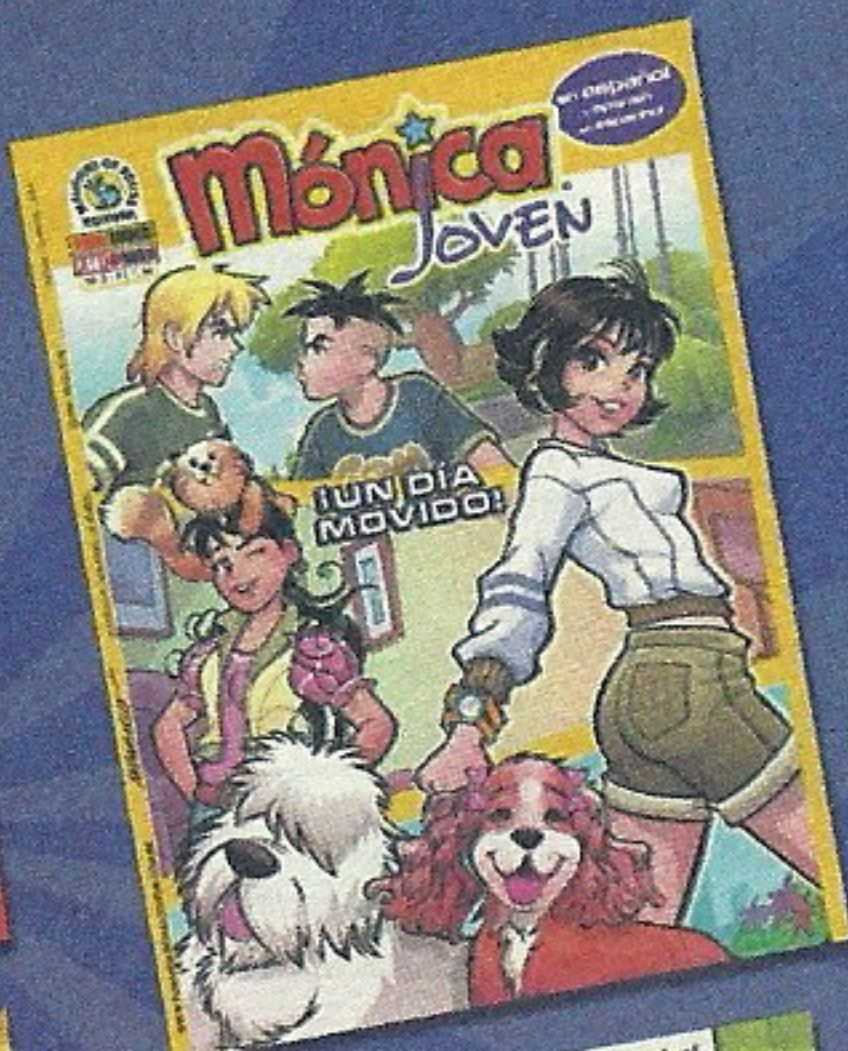
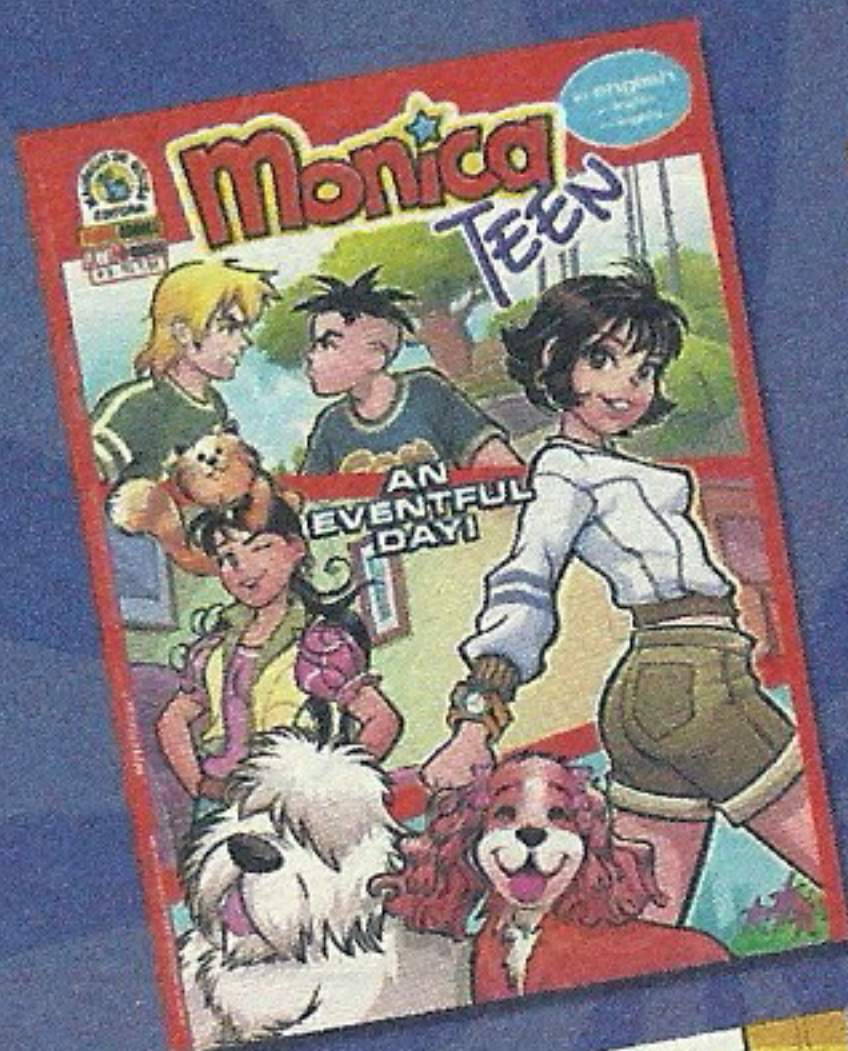


FIM



# Do you know... ¿Tú sabes...

...qual é a forma mais divertida  
de aprender inglês e espanhol?



Só mesmo com as revistas  
da Turma que fala a sua língua!

## Já nas Bancas!

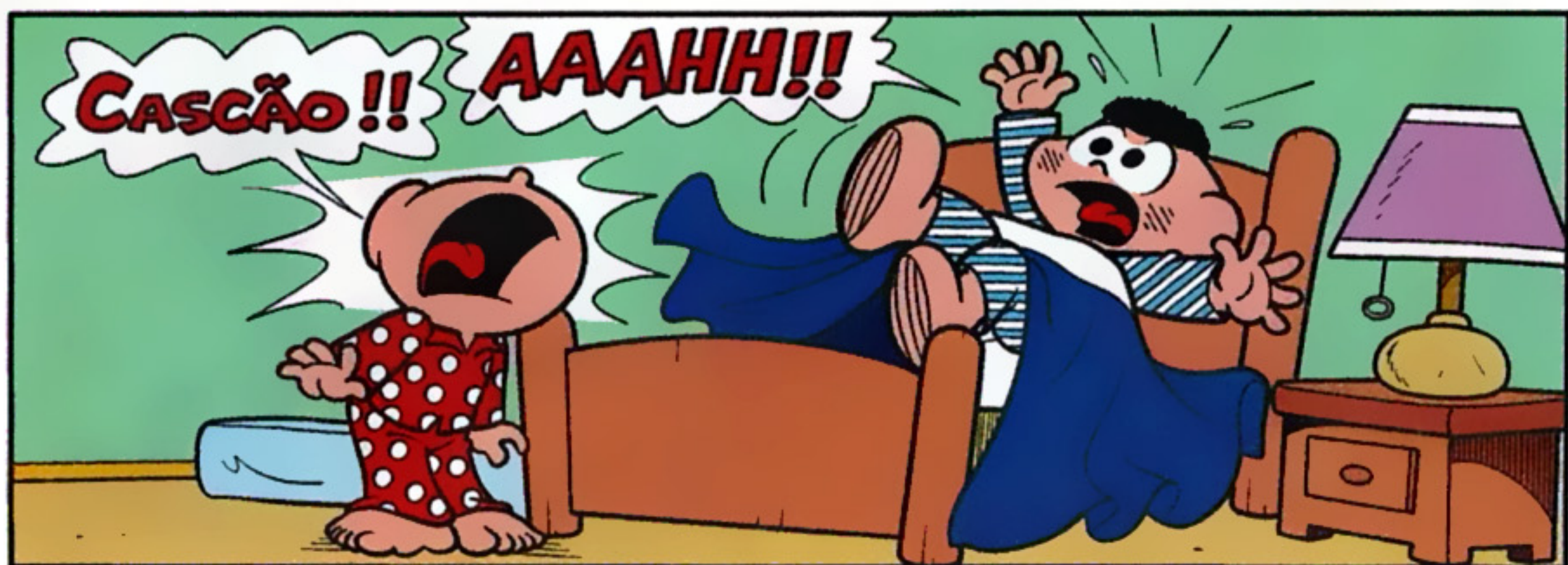
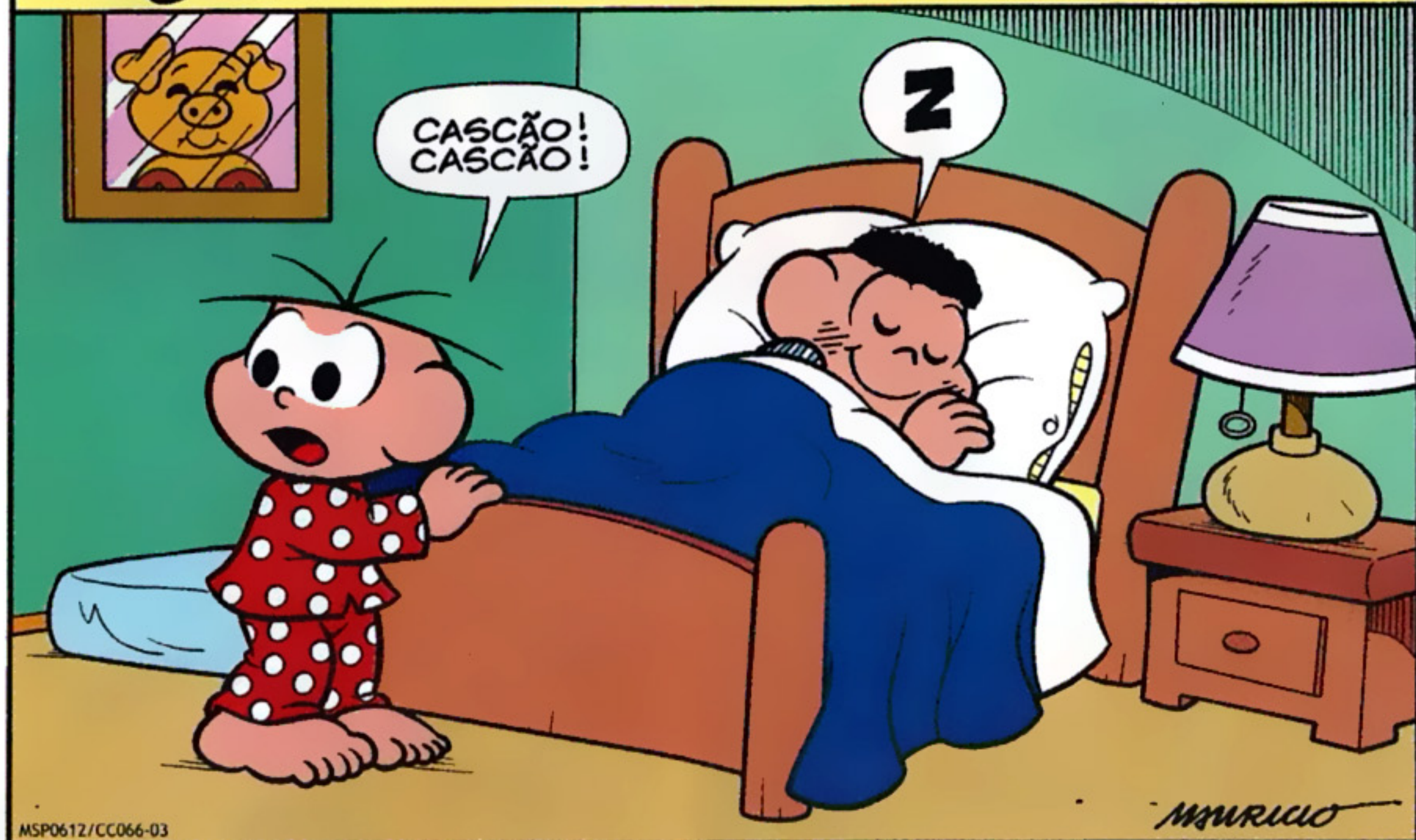




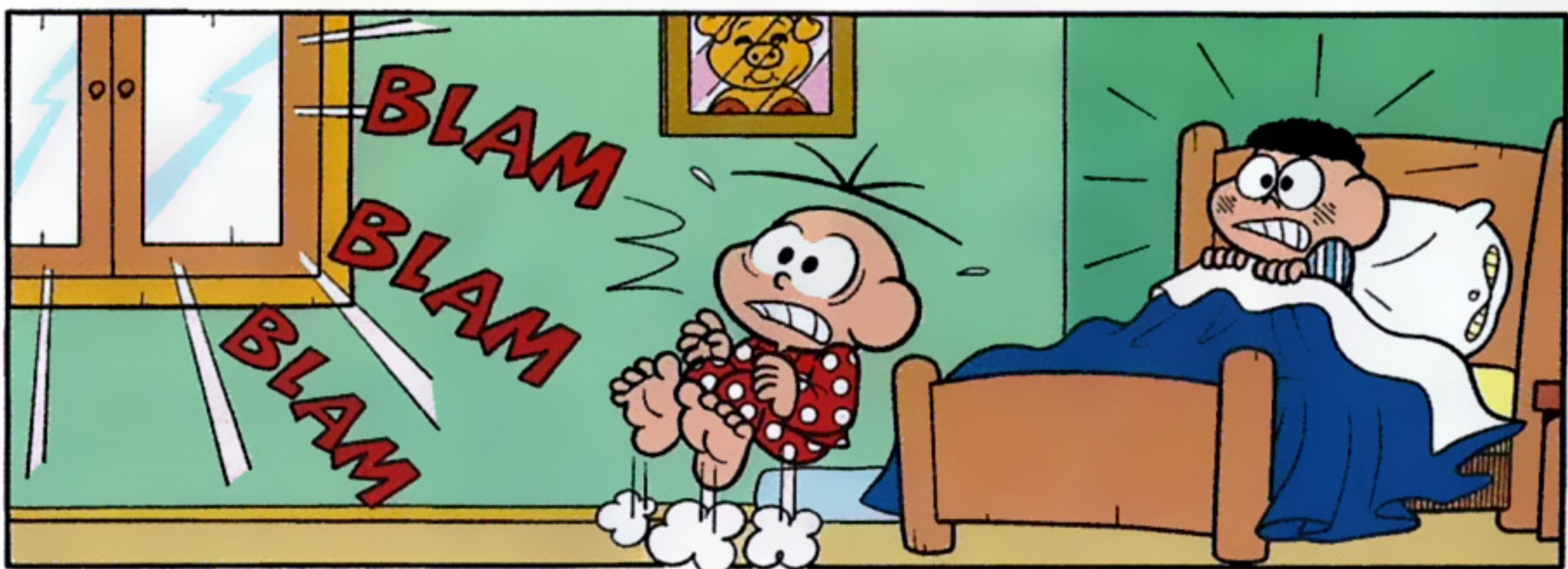




# CEBOLINHA e CASÇÃO em QUEM BATE ?











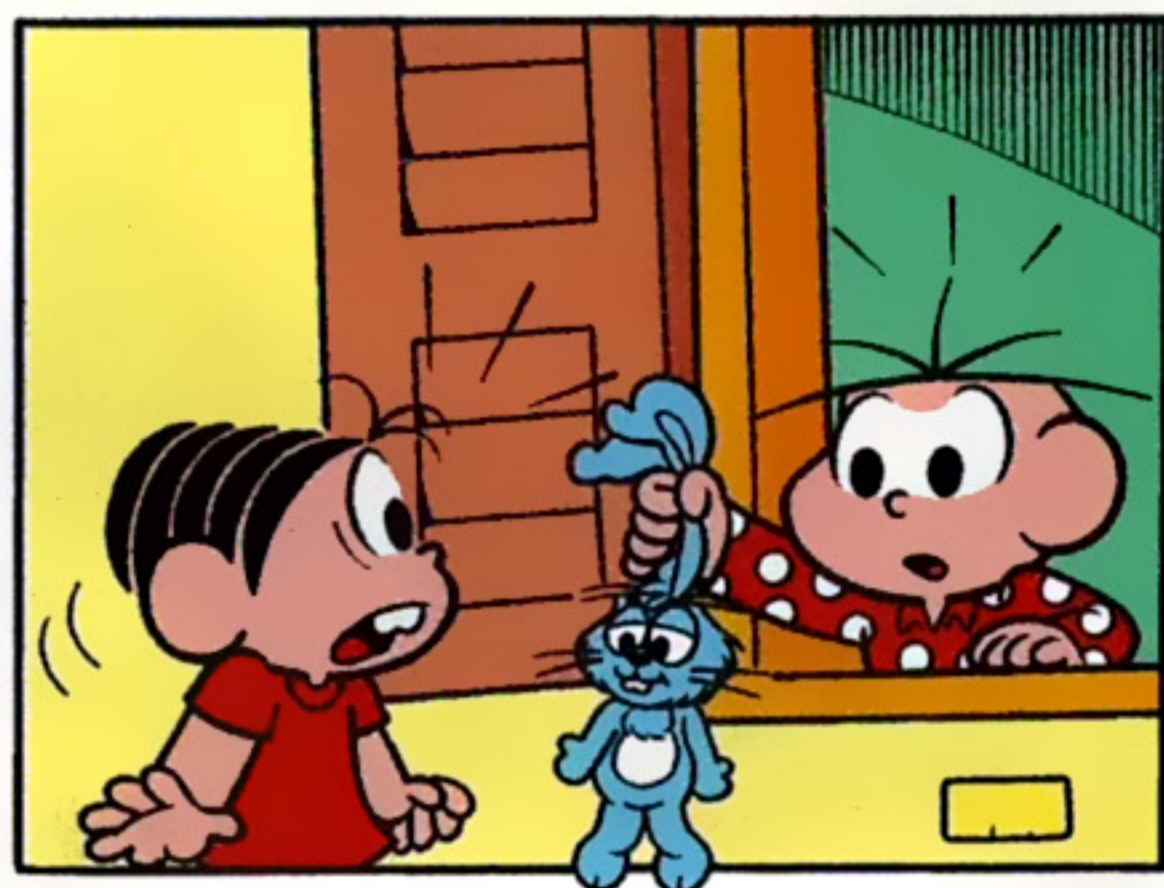
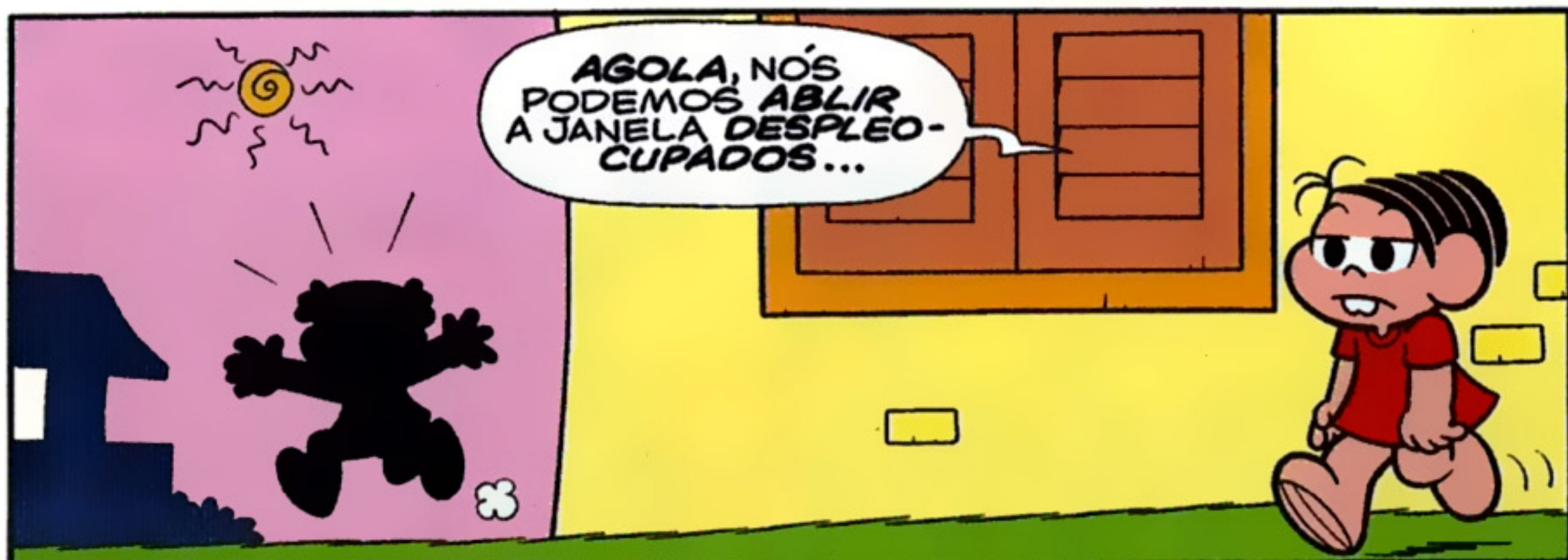












FIM



INFORME PUBLICITÁRIO

# Requeijão TURMA DA Mônica®

COM UM REQUEIJÃO GOSTOSO ASSIM, FICA  
FÁCIL SABER DE QUEM É ESSA MÃOZINHA!

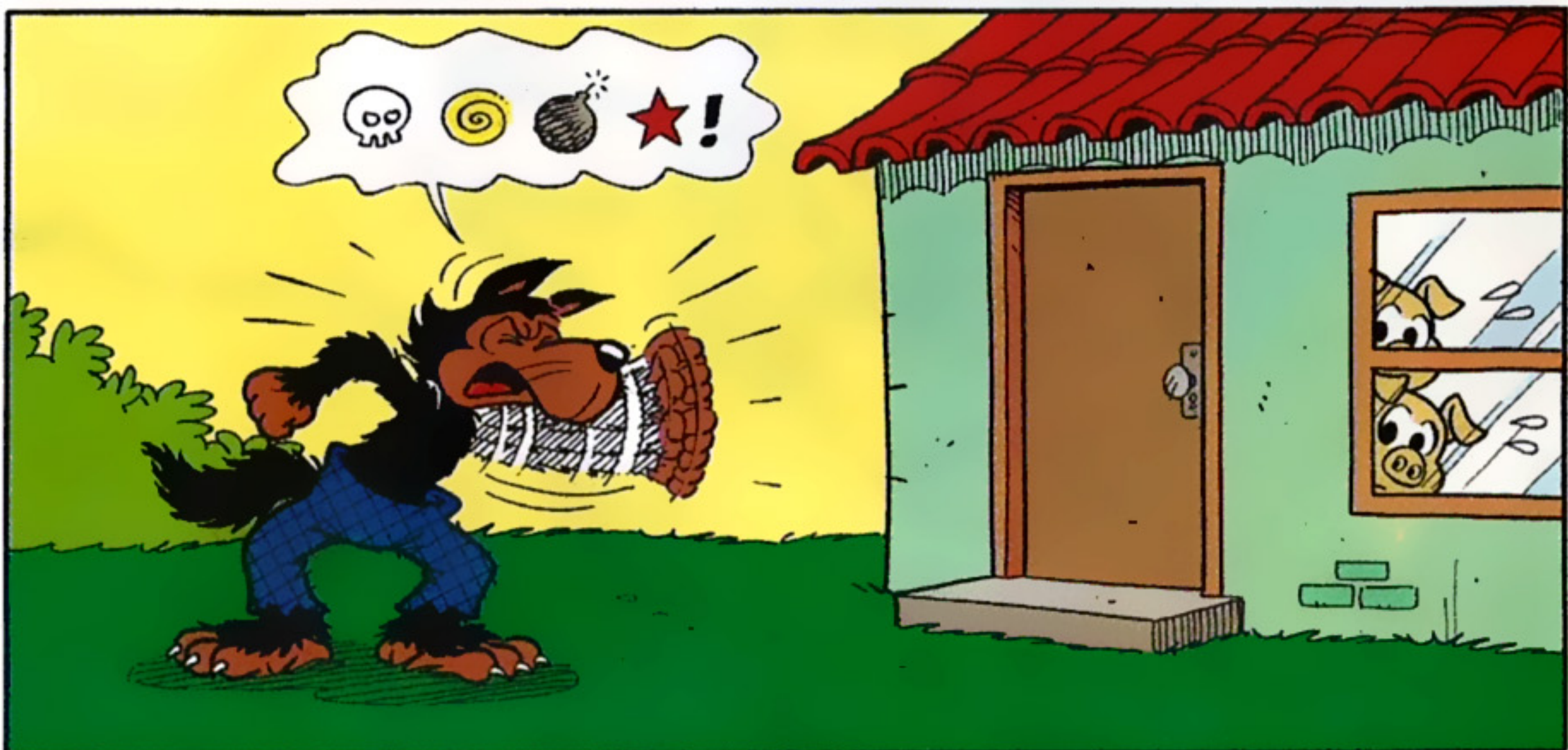
HUMMMMMMMMMM!



MURICIO













# BIDU e ZÉ ESQUECIDO SÓ NÃO ESQUECE A CABEÇA...













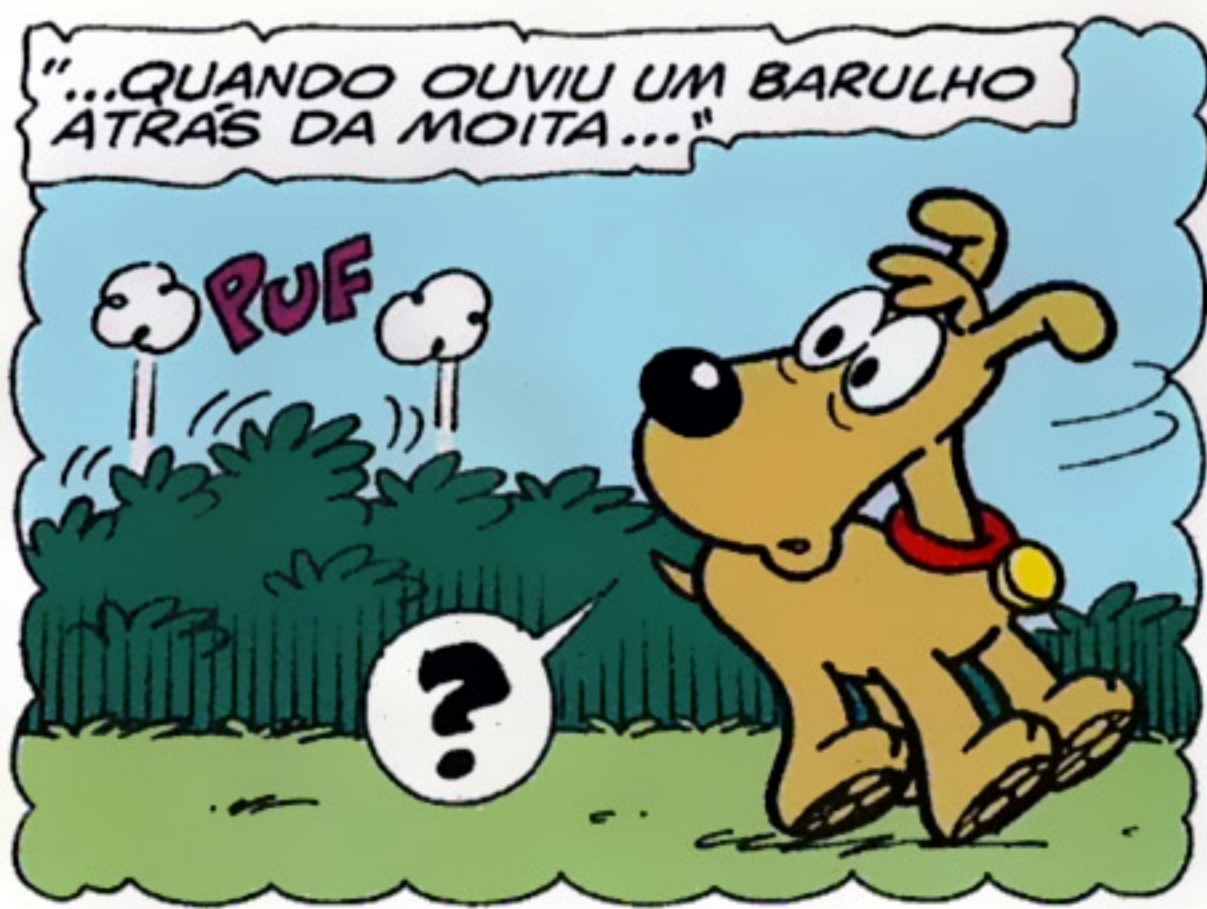




"...ELE ESTAVA  
ANDANDO  
TRANQUILAMENTE..."



"...QUANDO OUVIU UM BARULHO  
ATRÁS DA MOITA..."



"ERAM ALIENÍGENAS  
QUE QUERIAM  
DOMINAR A TERRA!"



"DE REPENTE, ELES  
VIRARAM MONSTROS  
ENORMES!"



"O ZÉ TENTOU CORRER, MAS UM DELES FEZ UM  
BURACO E JO-  
GOU ELE DENTRO!"



ENTÃO, ENCONTREI O ZÉ  
AQUI E FUI BUSCAR UMA  
CORDA PARA TIRAR ELE  
DO BURACO!

QUE  
SUFOCO,  
NÃO?

ALIENÍGENAS?!





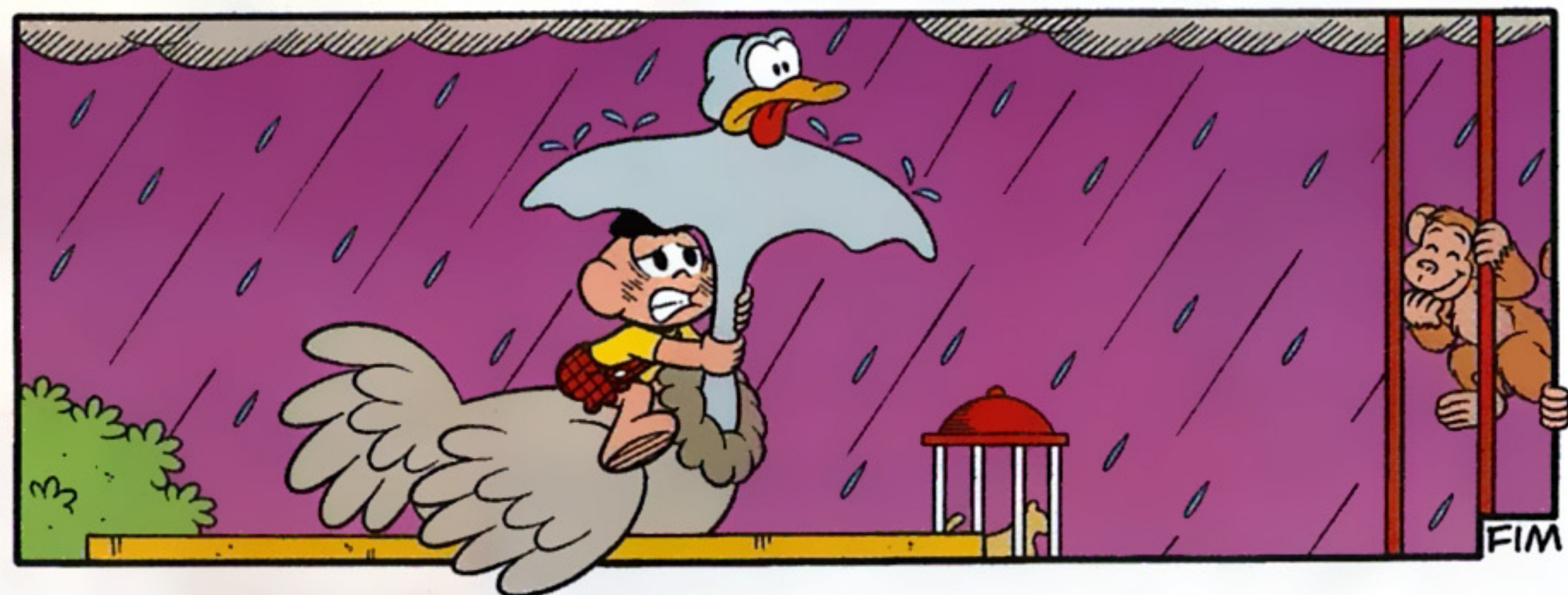
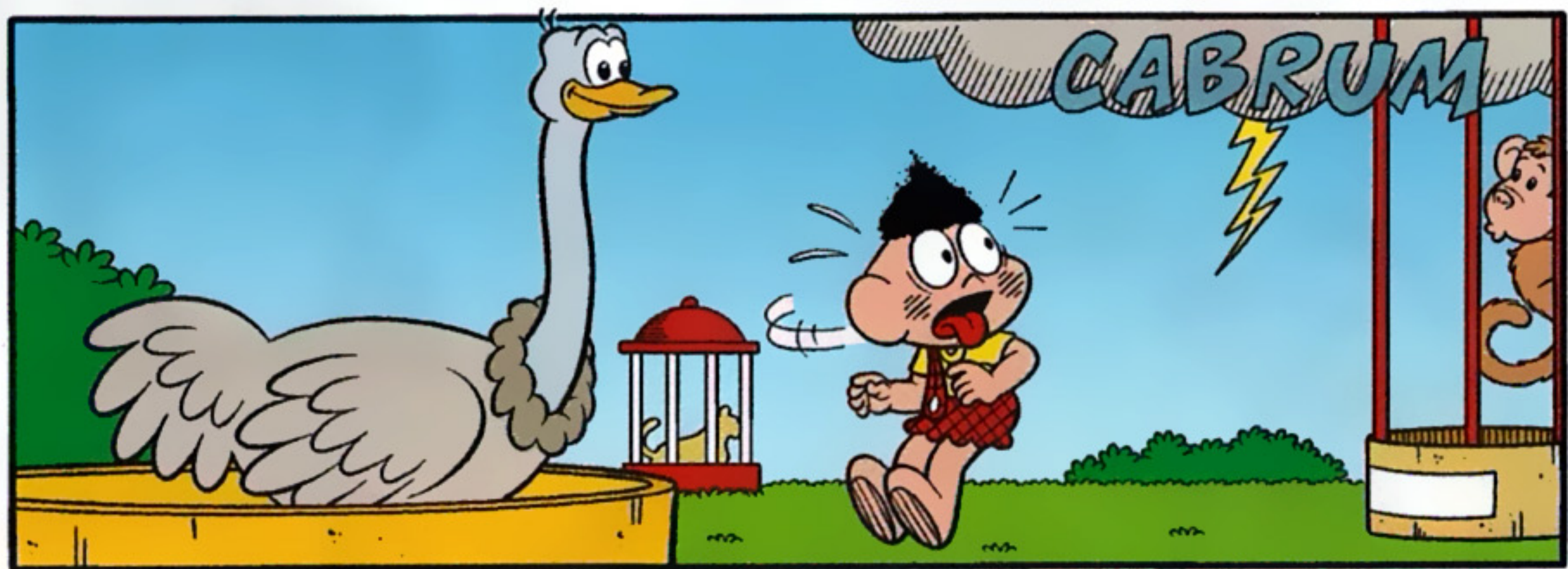
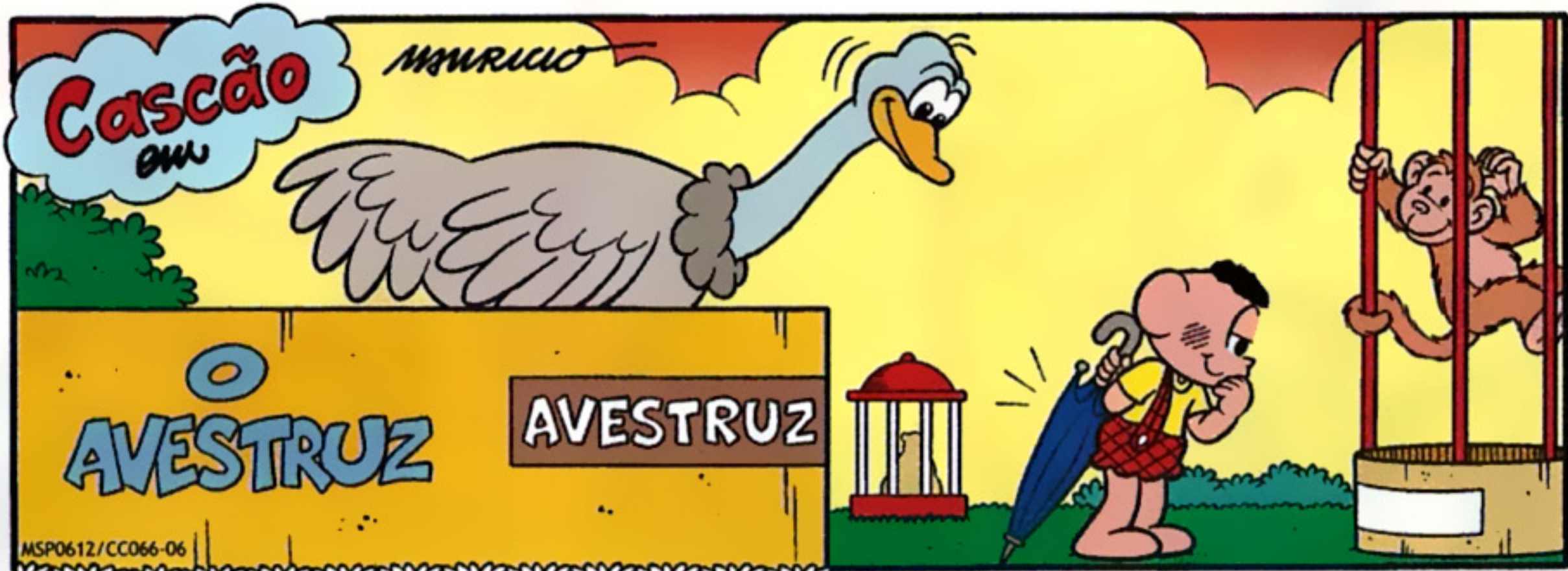






FIM









ESCOLHA UMA  
FOTO LEGAL E MANDE  
PRA GENTE!

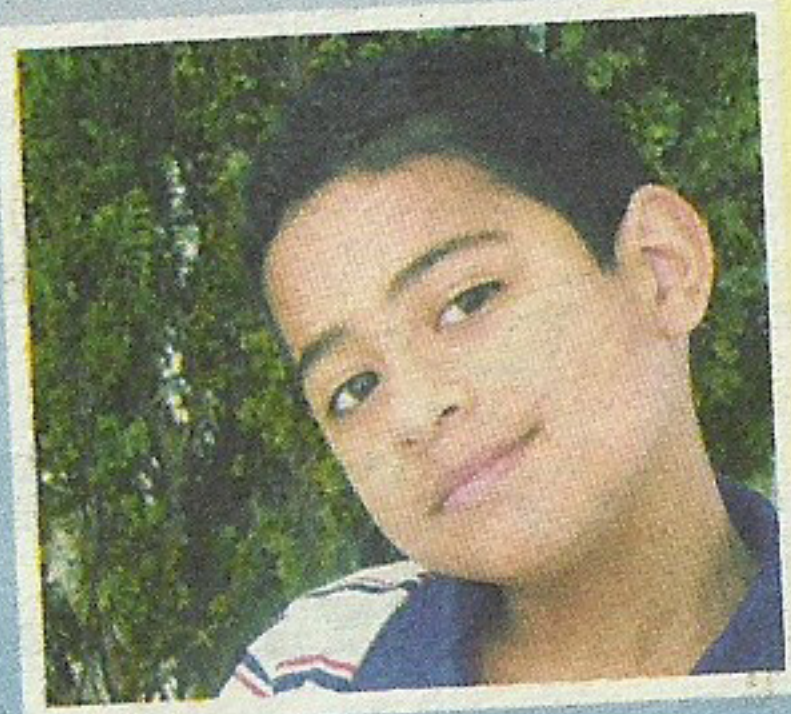
# Correio do Cascão

**ATENÇÃO, PAÍS:**  
AS FOTOS DEVEM  
TER BOA RESOLUÇÃO  
PARA SEREM  
PUBLICADAS.



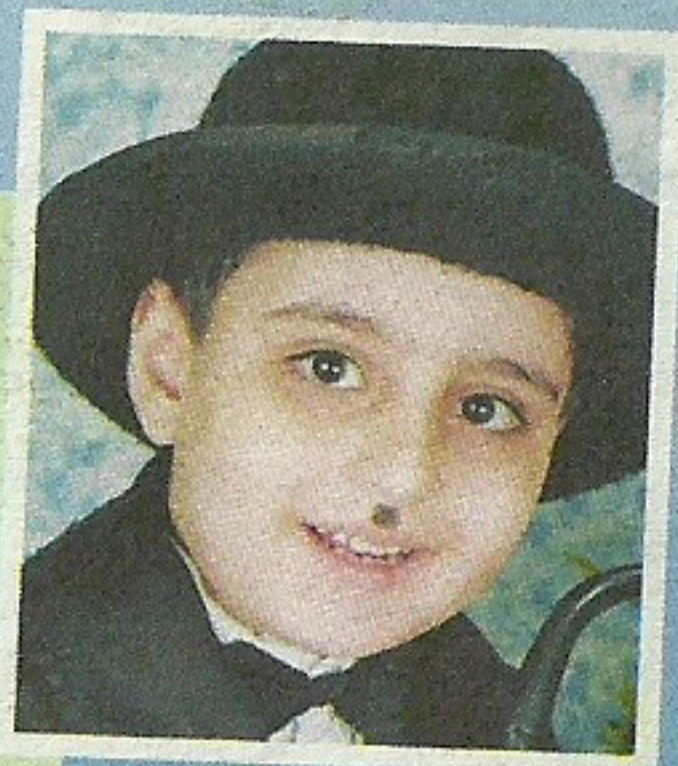
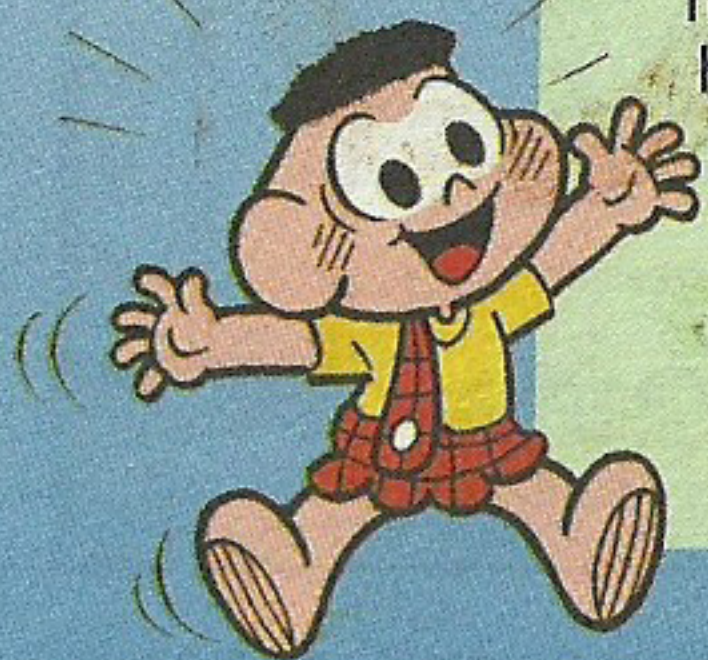
Eu adoro o  
Cascão porque ele  
imagina histórias com seus  
brinquedos e eu também  
sou assim!

**JOÁZ FARIA**  
8 ANOS  
ITAQUAQUECETUBA - SP



Oi, Cascão! Ficarei  
muito feliz se minha foto sair  
na sua revista! Sempre leio suas  
histórias e assisto aos filmes da  
Turma da Mônica!

**LUCAS B. MANTOVANINI**  
6 ANOS  
PRAIA GRANDE - SP  
(POR E-MAIL)



Olá, Cascão! Gosto  
muito das suas historinhas  
e dos seus desenhos!

**ANDRÉ B. LEME**  
6 ANOS  
(POR E-MAIL)



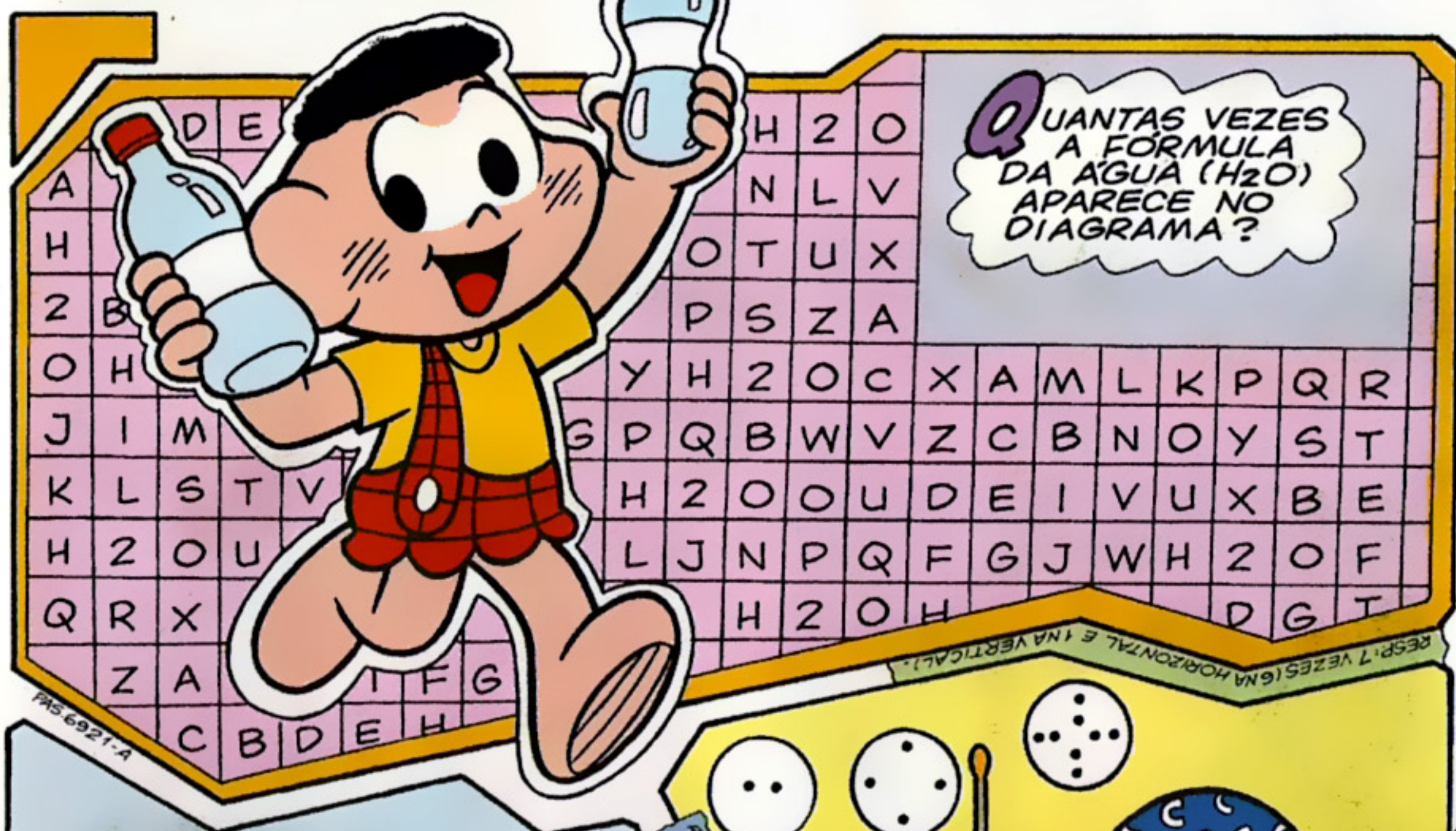
**ESCREVA  
PARA:**  
REVISTA DO  
**CASCÃO**

MANDANDO NOME,  
IDADE E ENDEREÇO  
COMPLETOS PARA:  
R. DO CURTUME, 745  
BL. F - CEP 05065-001  
SÃO PAULO - SP

SITE: [WWW.MONICA.COM.BR](http://WWW.MONICA.COM.BR)  
E-MAIL: [MSP@TURMADAMONICA.COM.BR](mailto:MSP@TURMADAMONICA.COM.BR)



**PASSATEMPO**



**VAMOS COMPLETAR CADA CONTA COM O SINAL DE OPERAÇÃO MATEMÁTICA CORRETO?**

31 - 13 = 403

⑧  $55 - 8 = 47$

©  $13\_25=325$

①  $11 - 10 = 1$

$$45 - 20 = 25$$

(F)  $5_{-}13=65$

**D**ESEMBARA-  
LHANDO AS  
LETRAS, VOCÊ VAI  
FORMAR OS  
NOMES DE **TRÊS**  
BRINQUEDOS!



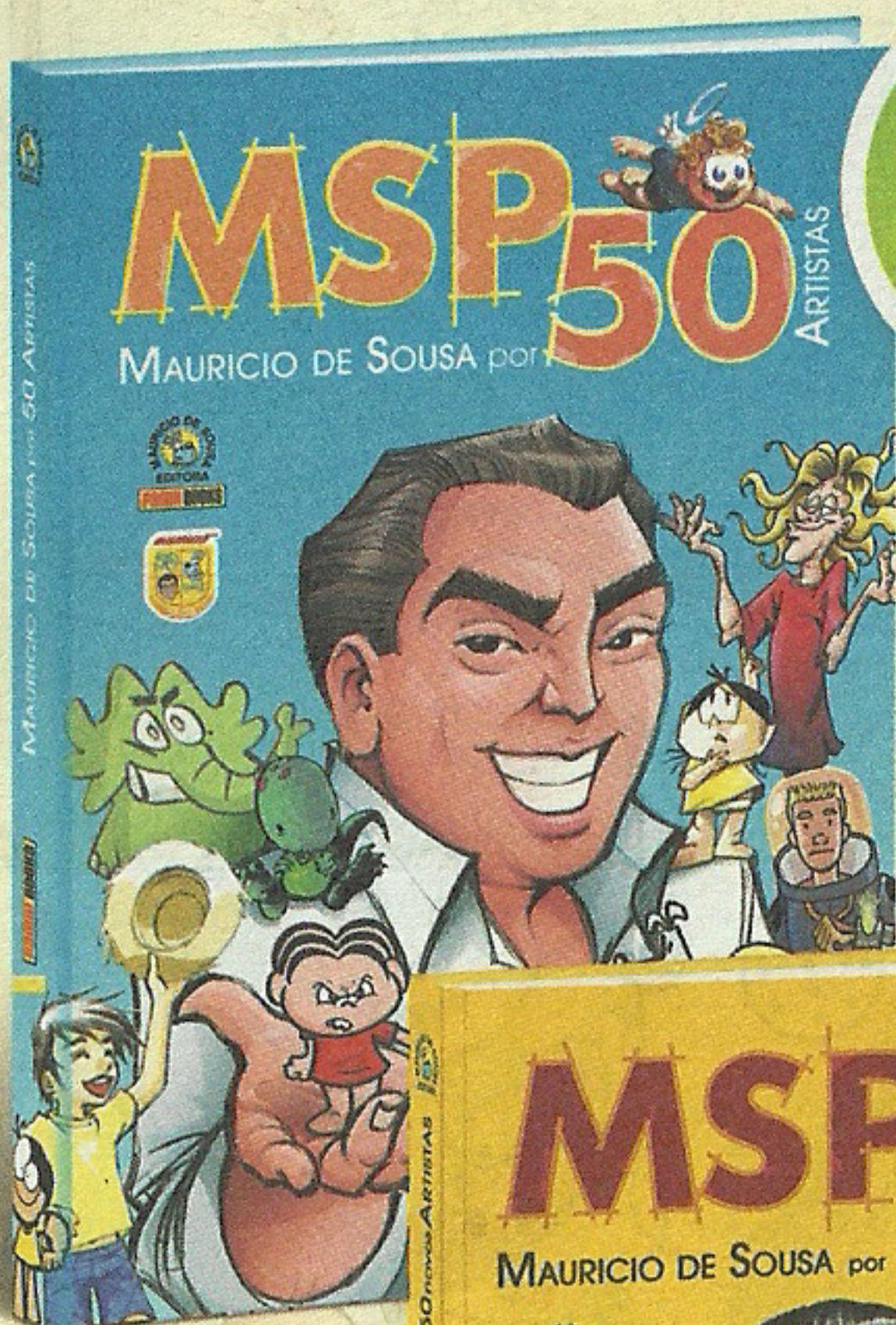
045 6924-2

PAS 6921-D

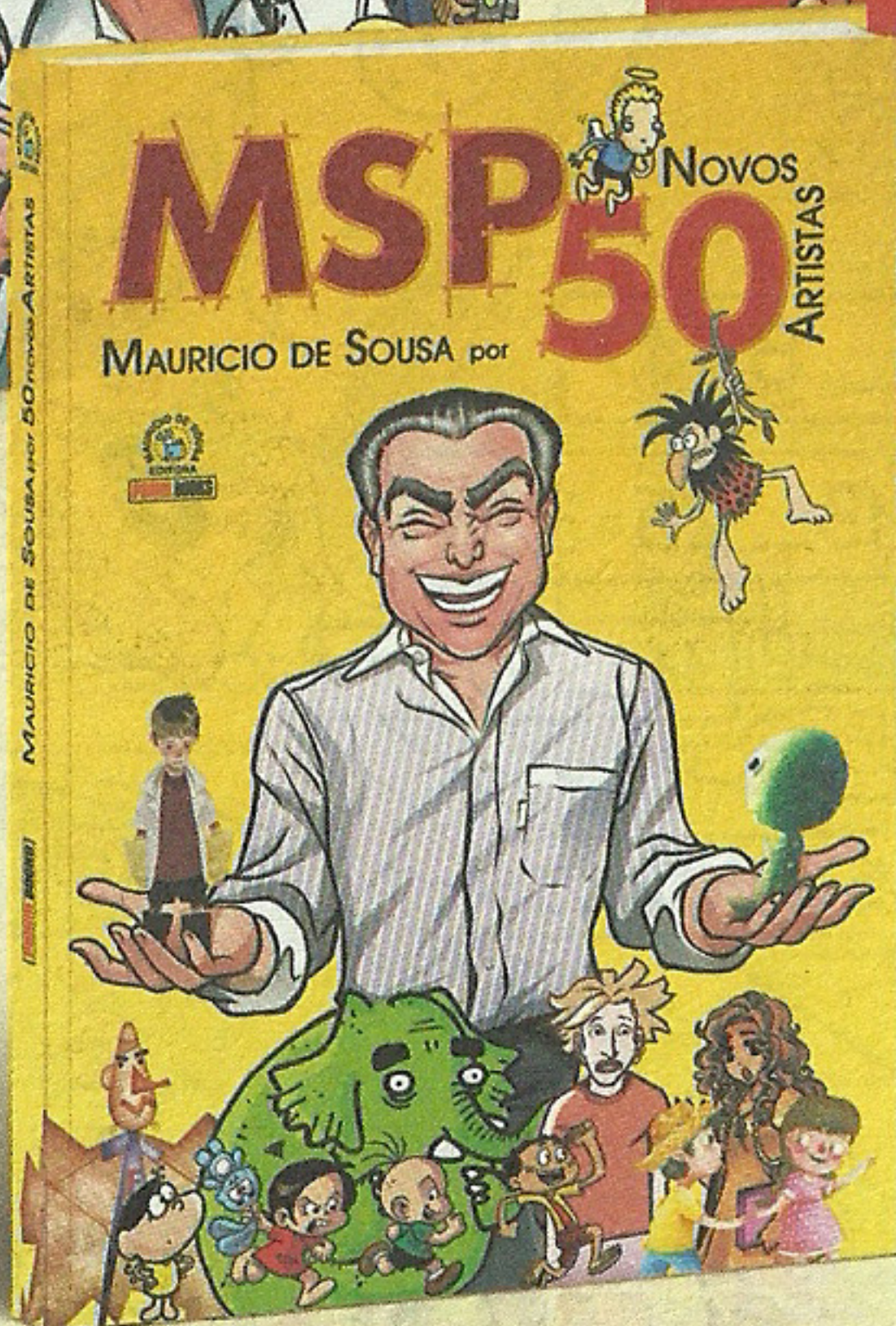
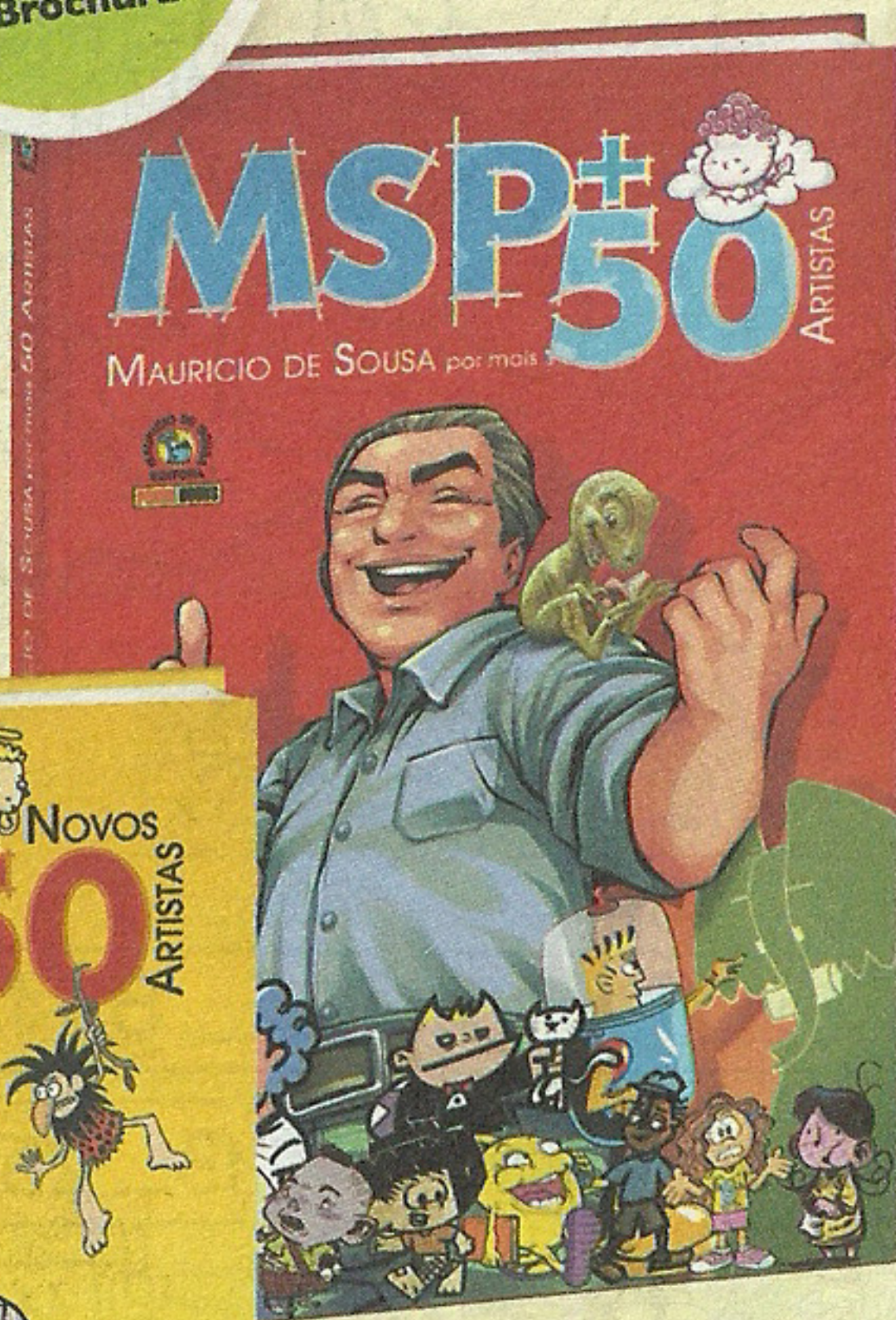


# O HOMENAGEADO É ELE, MAS O PRIVILÉGIO É TODO NOSSO.

Três coletâneas imperdíveis com 150 talentos do quadrinho e do desenho de humor brasileiros, apresentando suas versões dos personagens clássicos de Mauricio de Sousa. Uma grande e divertida homenagem que todos os fãs vão adorar!



Disponível  
em  
Capa Dura  
e Brochura



MAURICIO DE SOUSA  
EDITORIA  
**Panini BOOKS**

[www.paninicomics.com.br](http://www.paninicomics.com.br)

**Nas melhores livrarias!**

MAURICIO

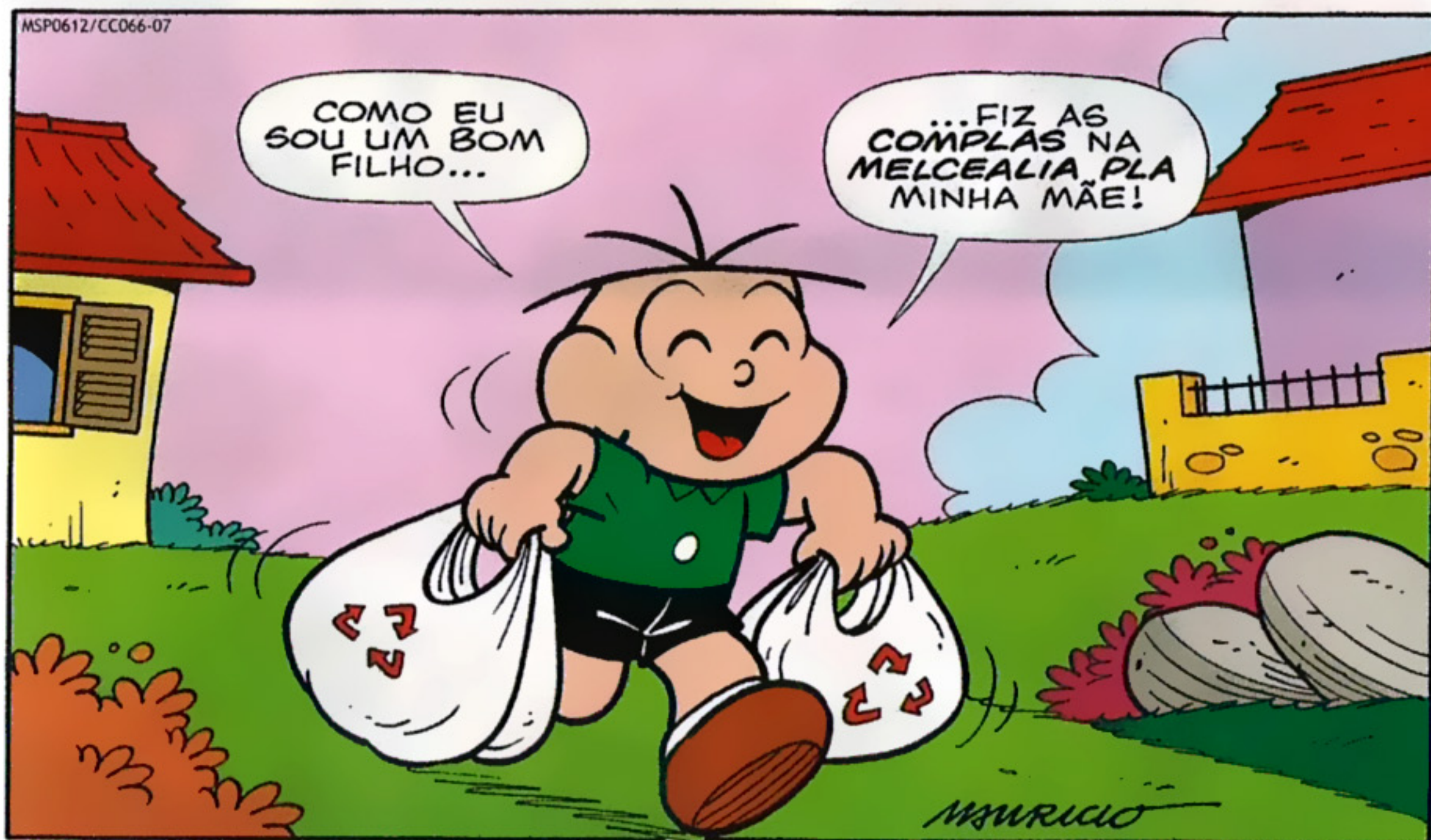
© MSP - BRASIL/2011

AMF3



Cebolinha  
e Cascão  
em

# DA' UMA OLHADINHA PRA MIM?







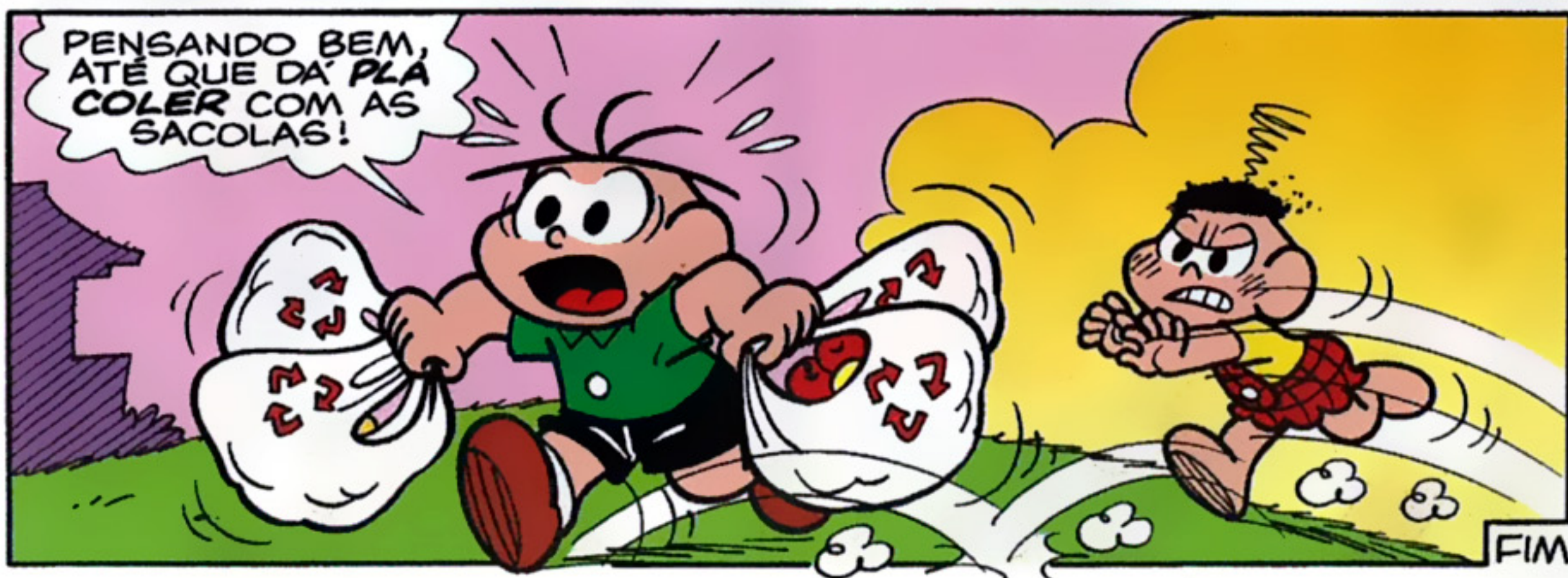






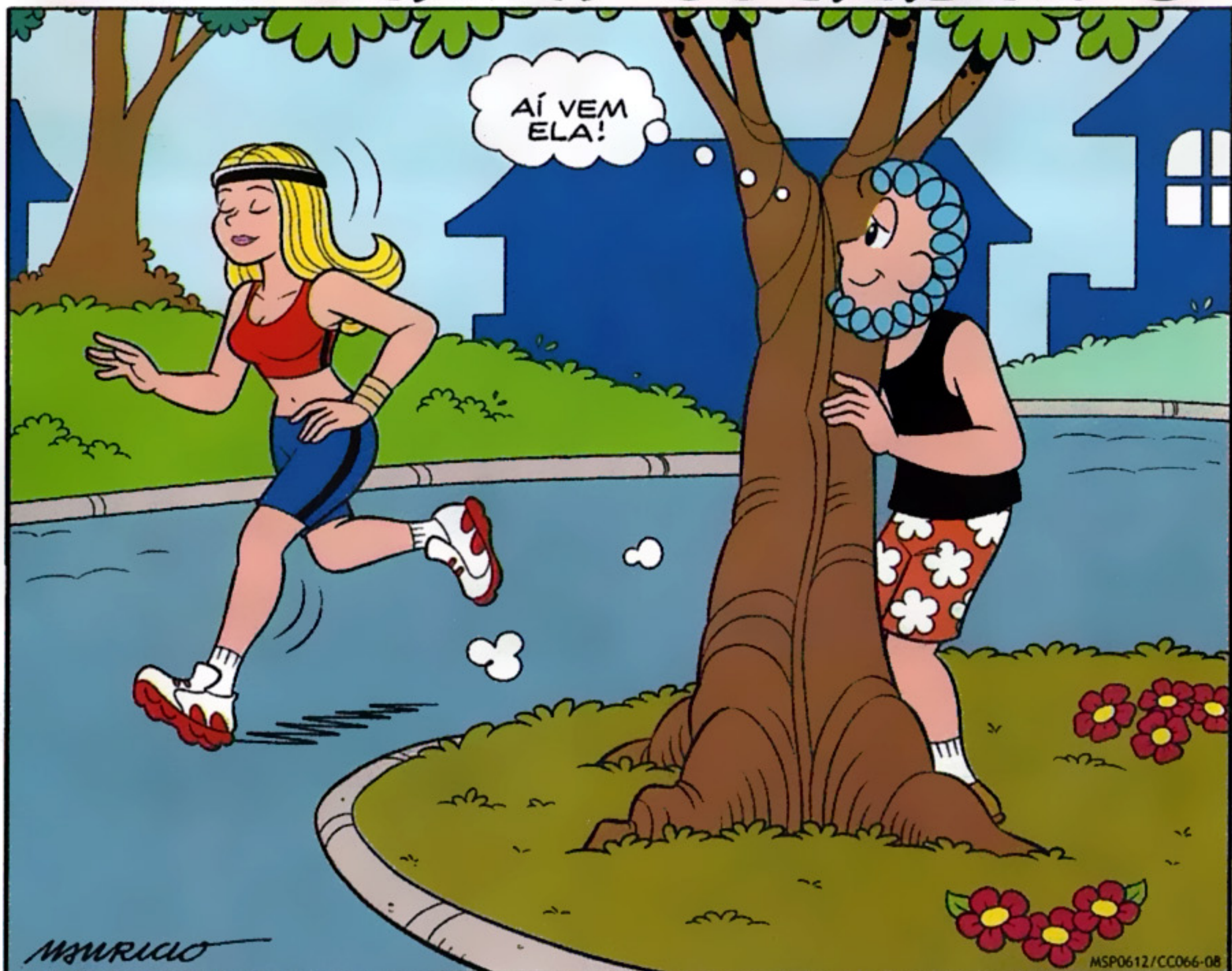




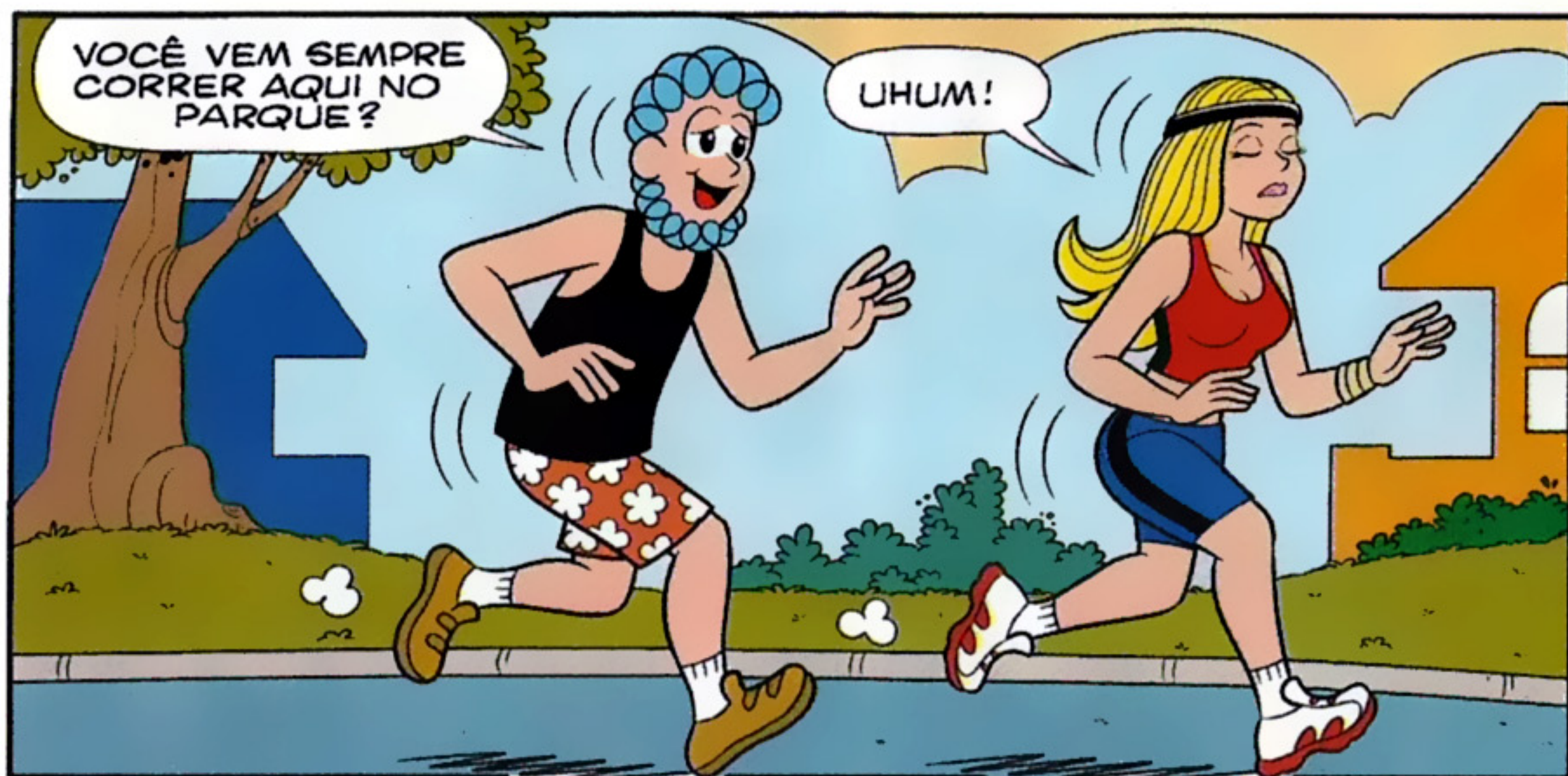




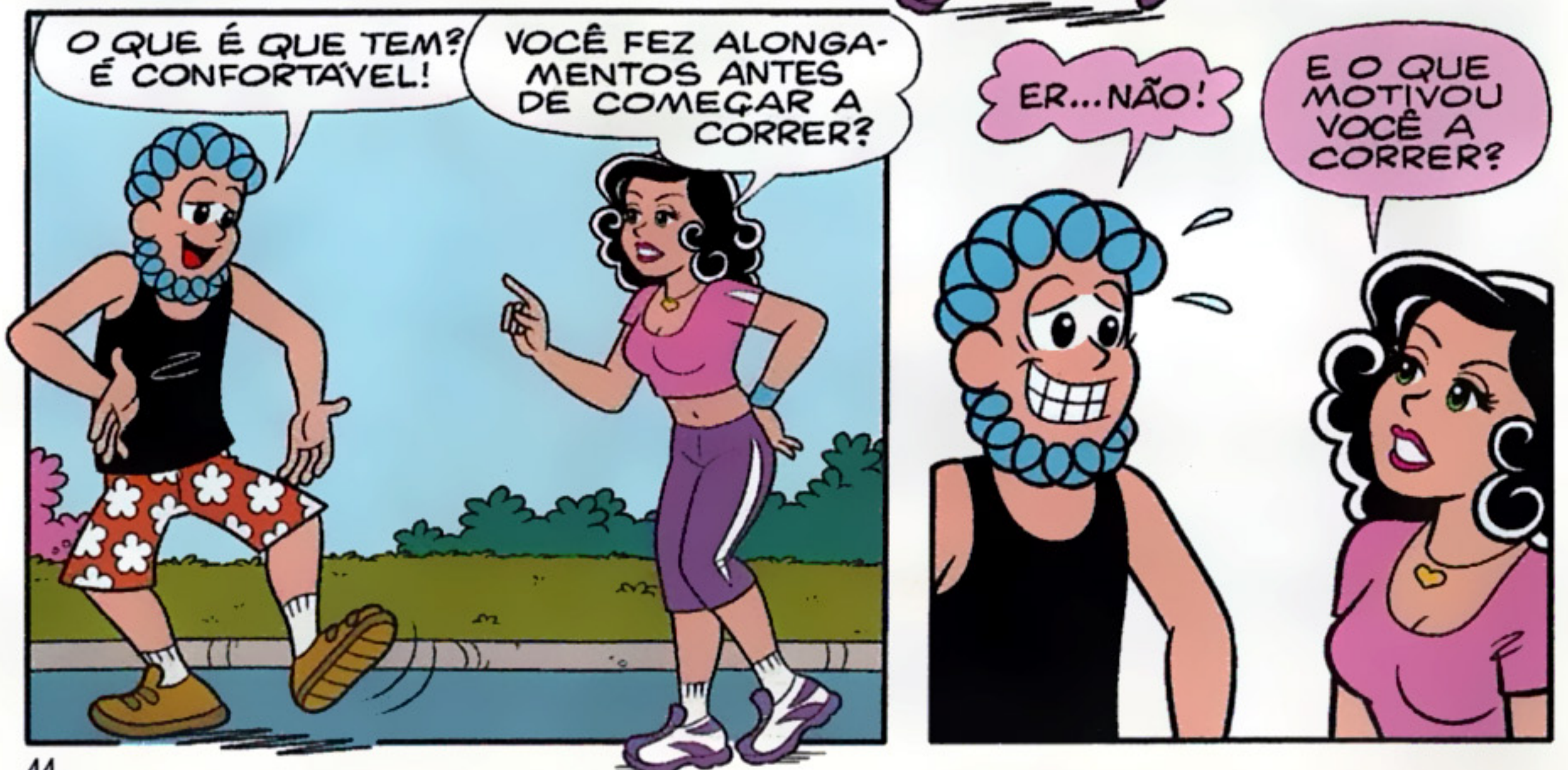
# ROLO em TENHO QUE ENTRAR EM FORMA CORRENDO















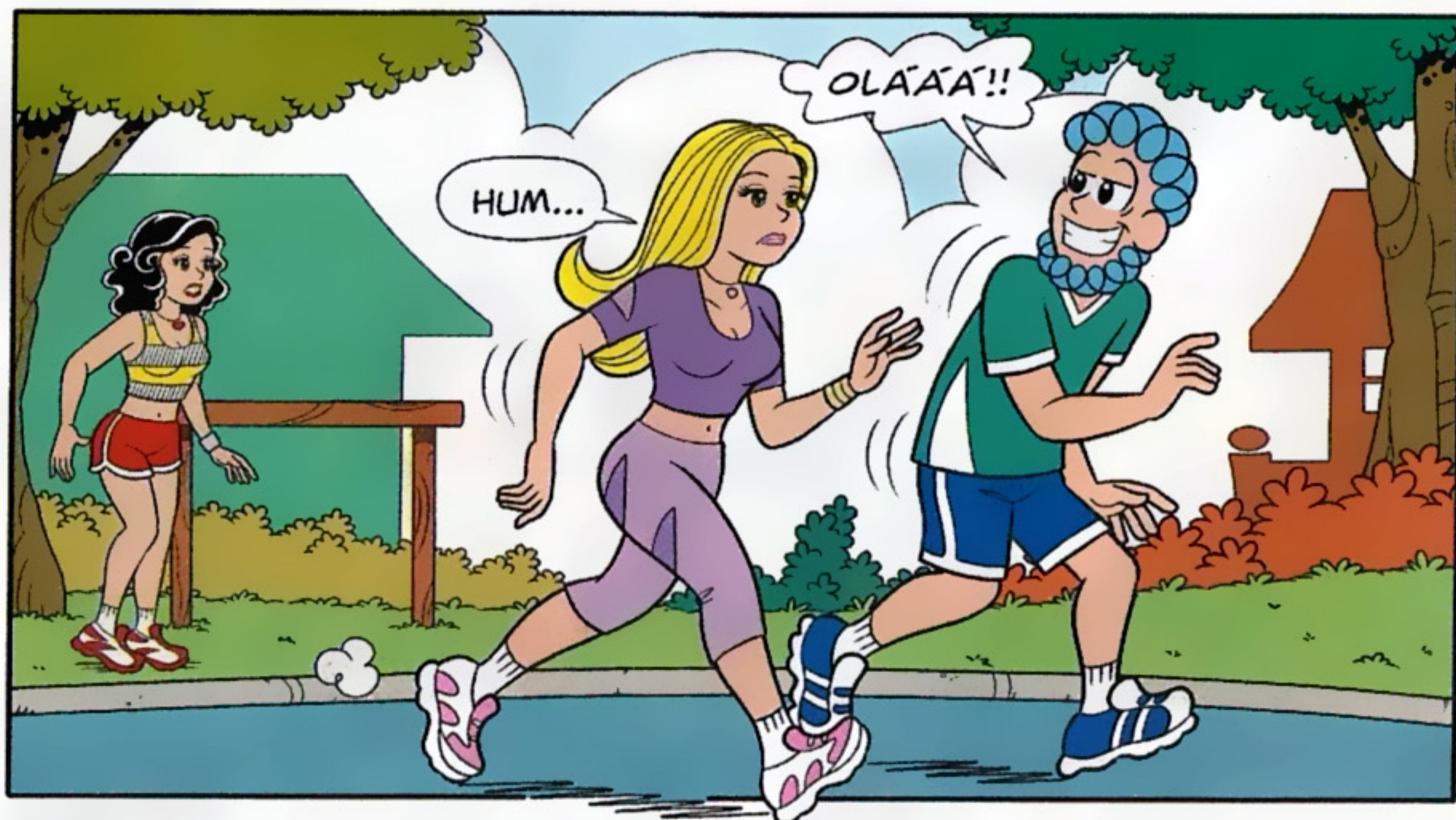




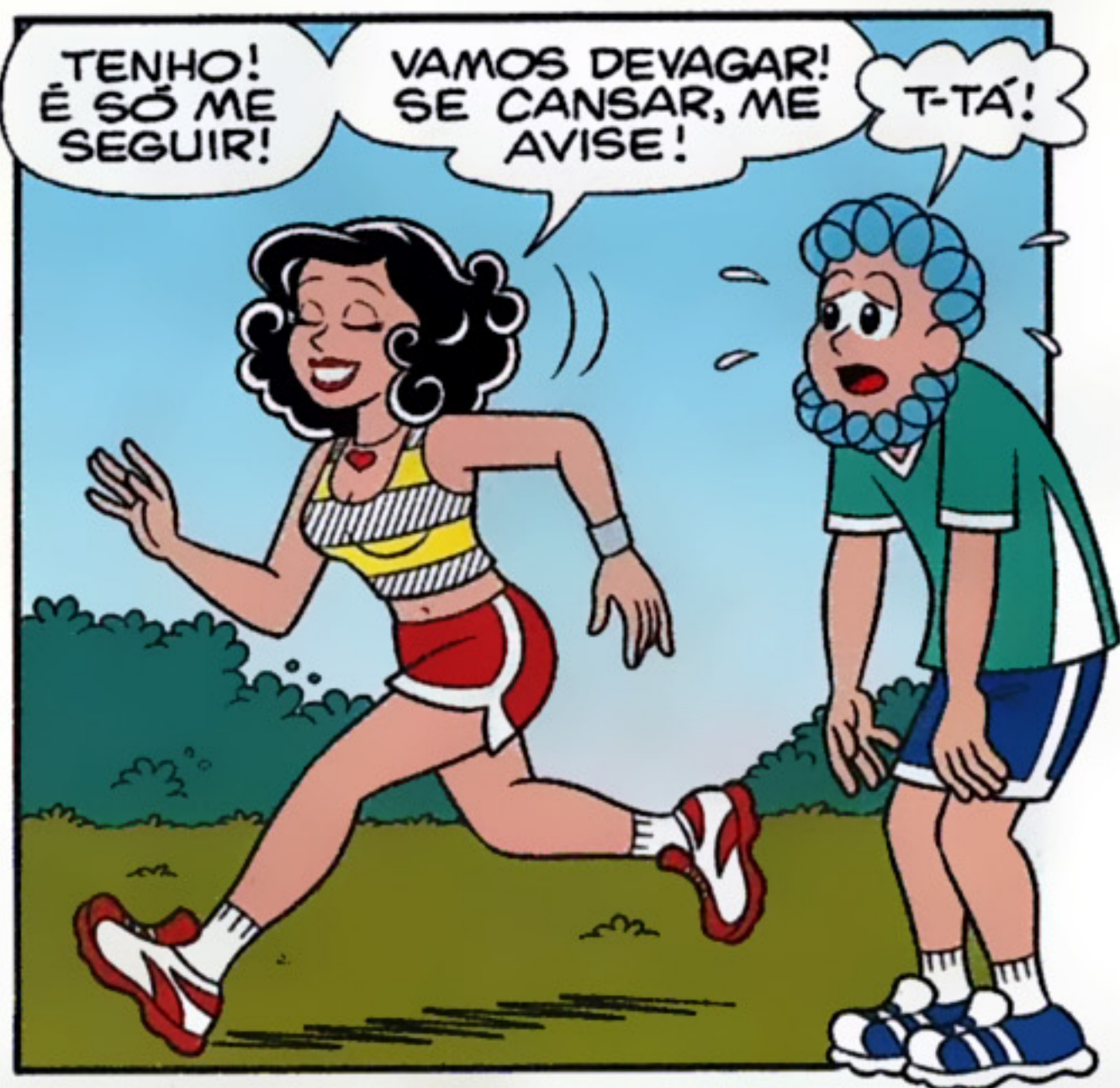


























O GATO DE QUE EU  
ESTOU A FIM ESTAVA  
OBCECADO POR UMA  
LOURA AGUADA!

HÃ?! LOURA  
AGUADA?!

GLUP! EU E  
MINHA MANIA  
DE FALAR  
DEMAIS!

É DE MIM QUE  
VOCÊ ESTÁ  
FALANDO?

NÃÃÃO!! É DE  
UM CARA LÁ DA  
MINHA RUA!  
COINCIDÊNCIA,  
NÃO? HÊ! HÊ!

MUITA!

ENGRAÇADO QUE  
ACONTECEU A MESMA  
COISA COMIGO!

JURA?!

UMA GATINHA DA MINHA  
RUA ME DEU O MAIOR APOIO  
PRA EU CONQUISTAR UMA  
LOURA AGUADA...

E DAÍ?





FIM



INFORME PUBLICITÁRIO

**Dia Mundial do Meio Ambiente**

**5 de  
junho**



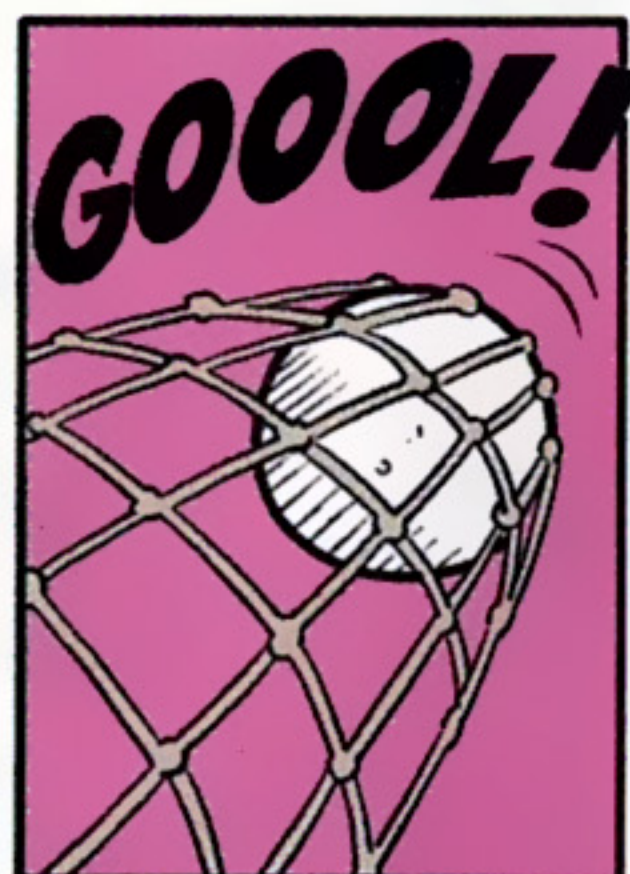
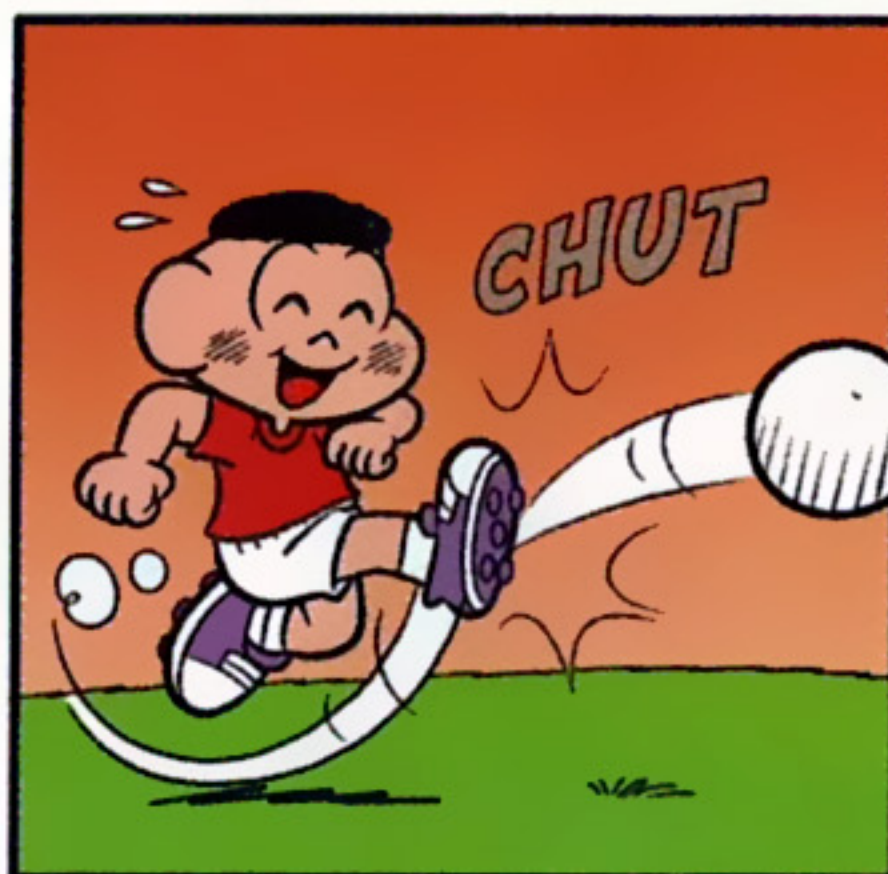
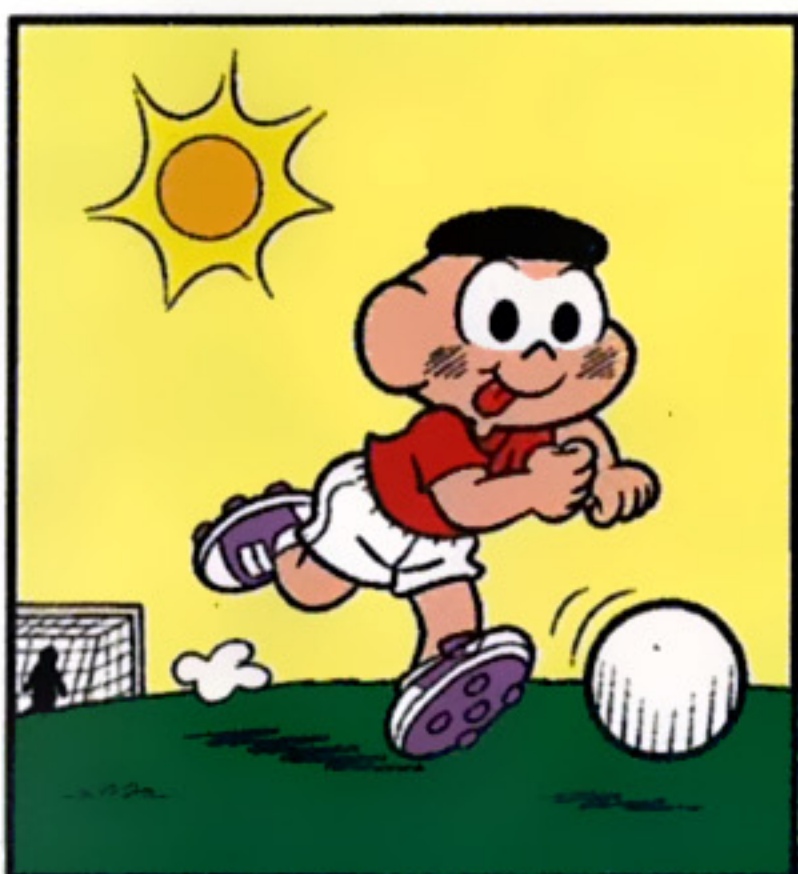
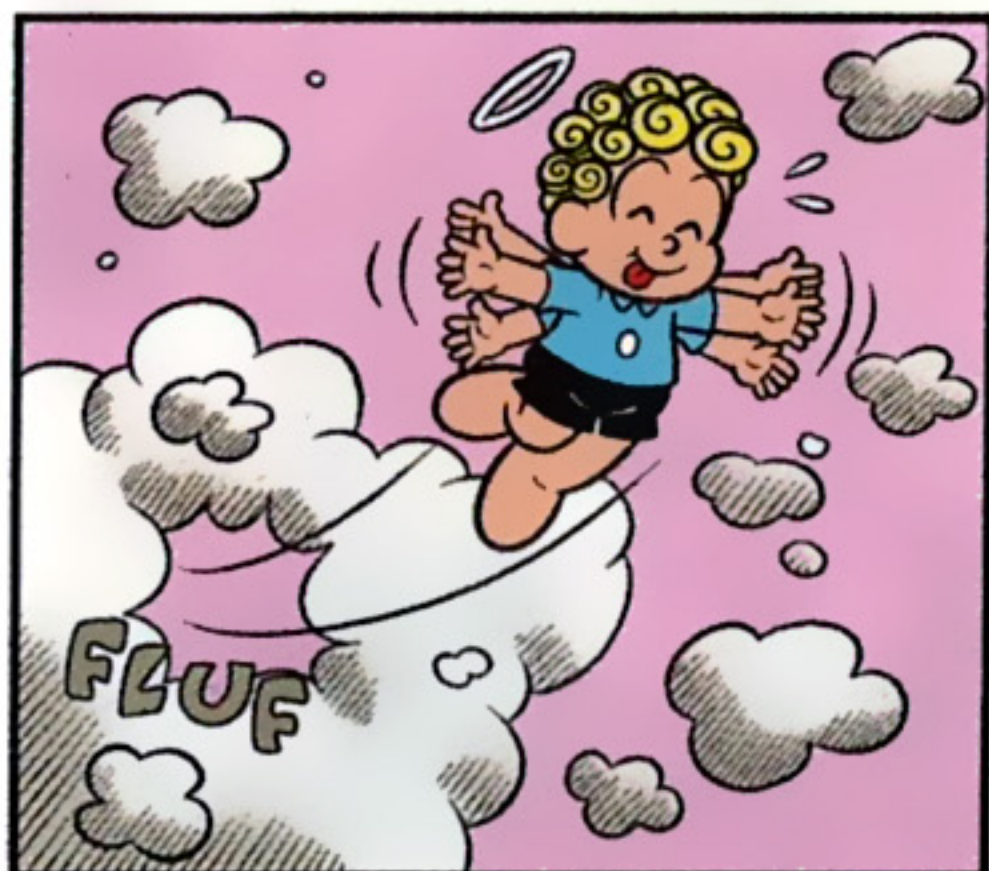
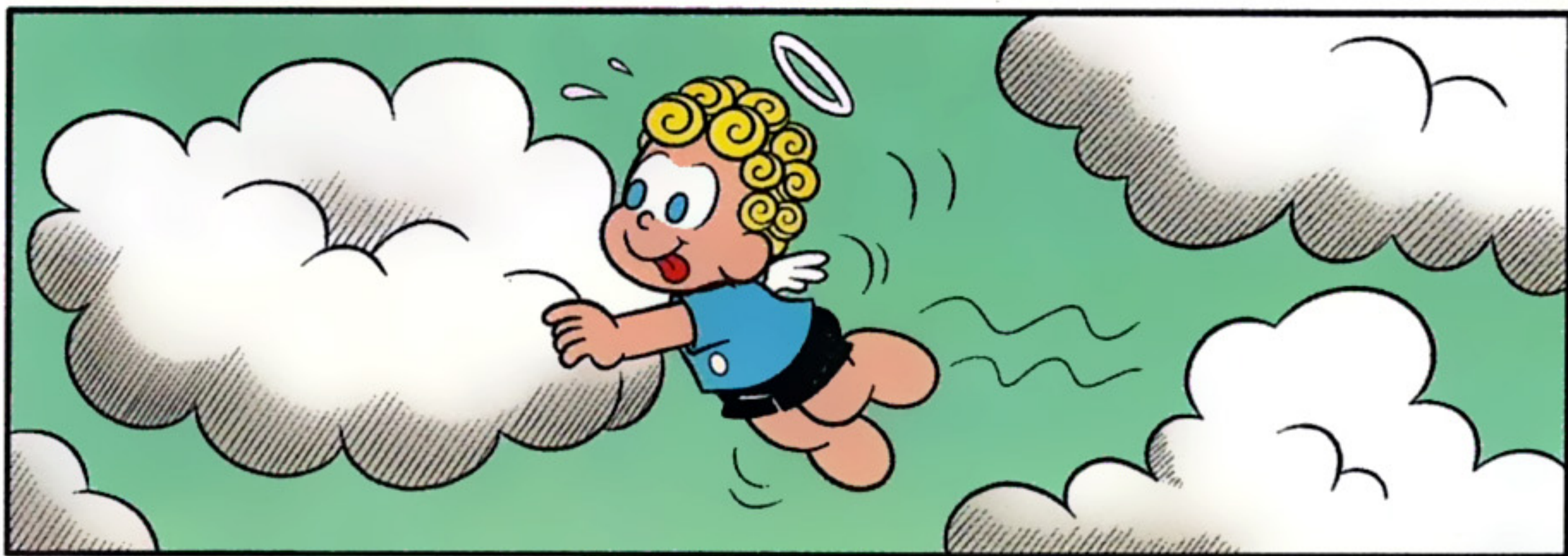
© MSP - BRASIL

[www.monica.com.br](http://www.monica.com.br)











Cascão  
em

# HOJE EU VOU TOMAR BANHO!



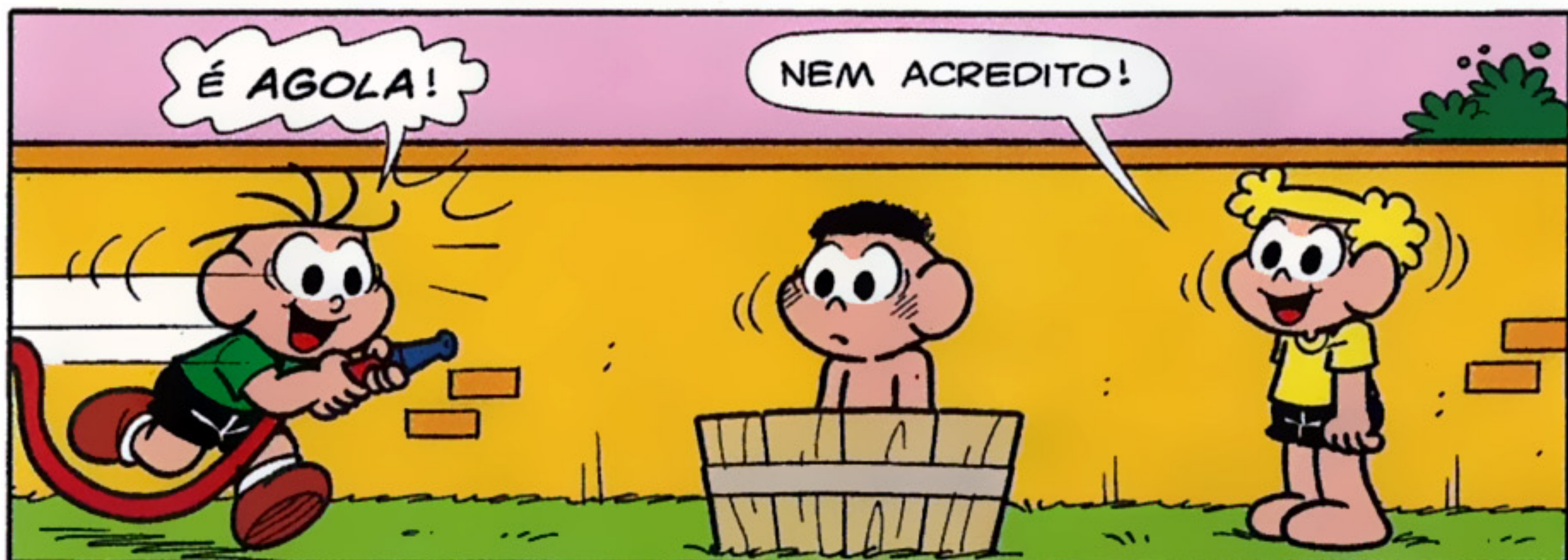




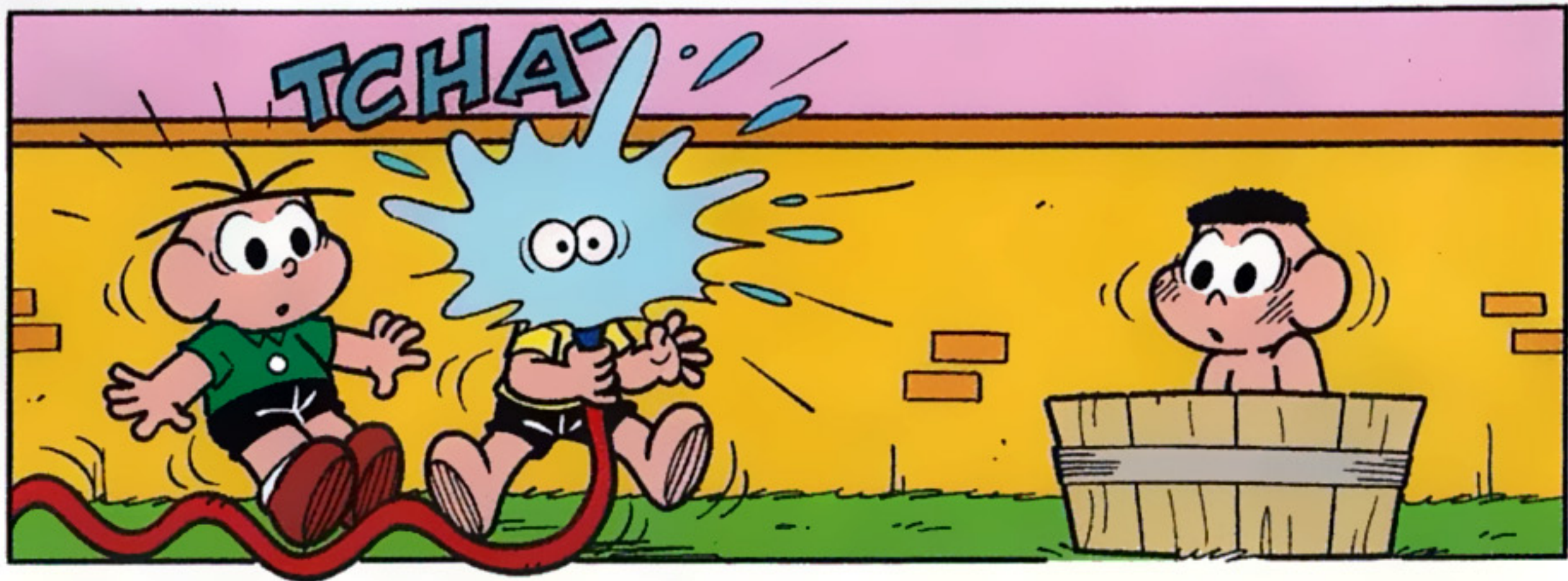








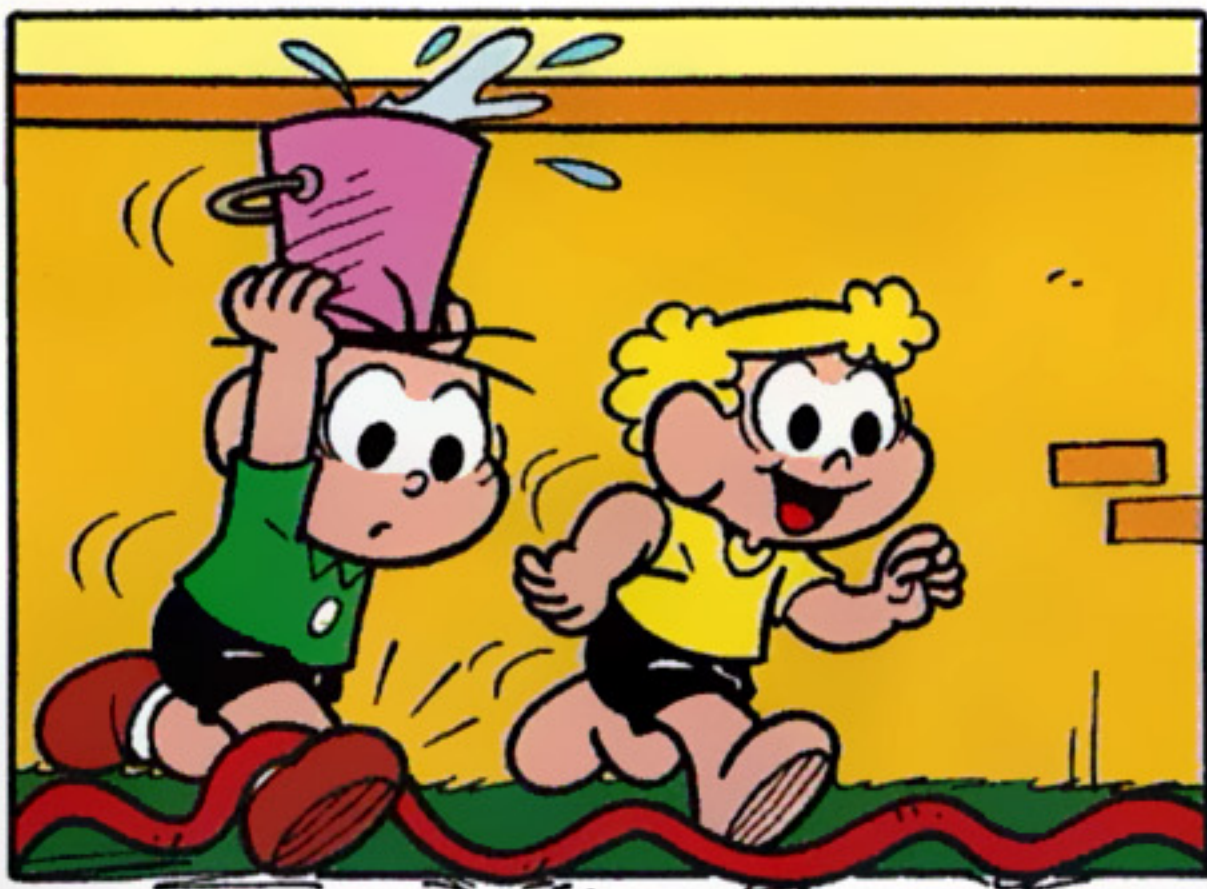




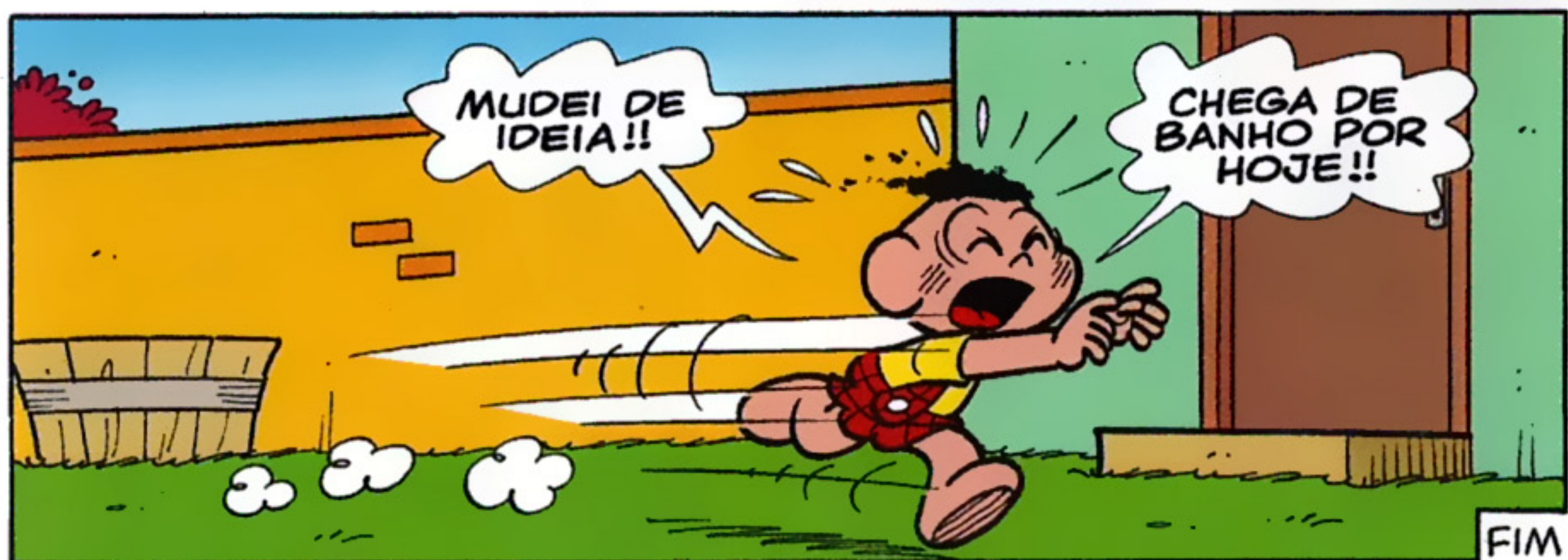
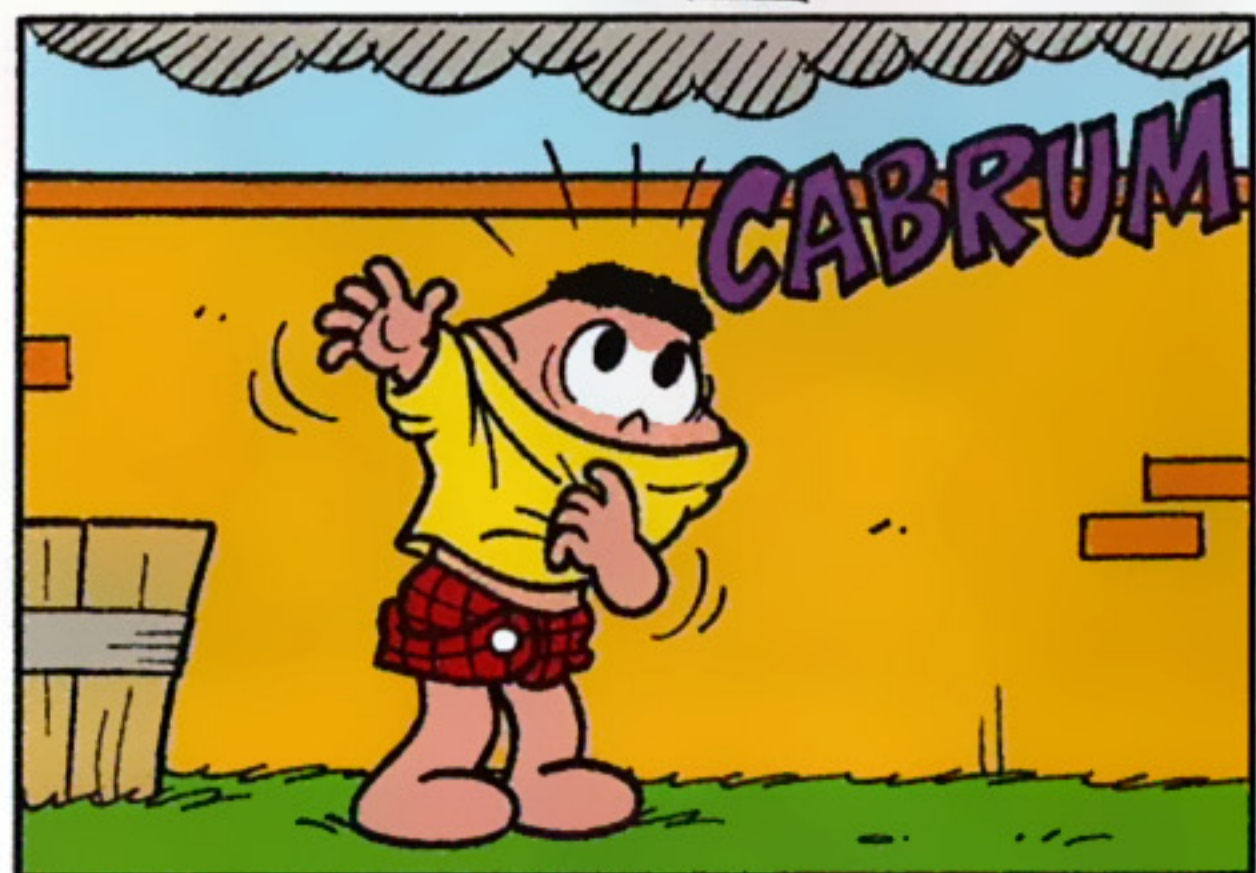






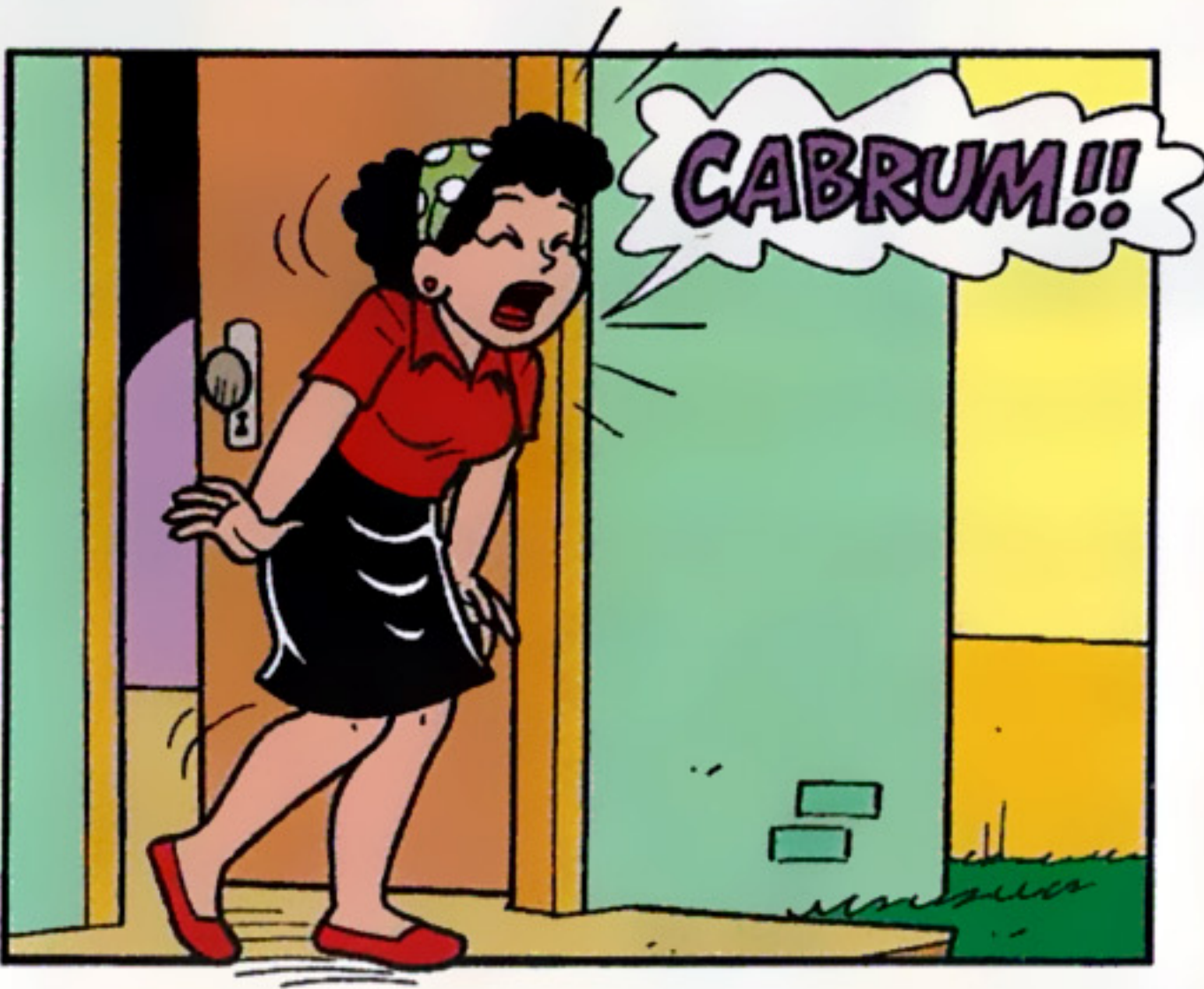








# CASCÃO



**PANINI COMICS**

PANINI BRASIL LTDA.

Diretor-Presidente: José Eduardo Severo Martins

Diretor Administrativo e Financeiro: Roberto Augusto Bezerra

Diretor Comercial, Marketing e Publicações: Marcio Borges

PANINI GROUP

Diretor de Desenvolvimento de Novos Negócios: Ivam Faria

novosnegocios@panini.com.br



# CASCÃO

Nº 66 - Junho de 2012

## EDITORIAL

Gerente de Publicações / Editor-Chefe: Érico Rodrigo Maioli Rosa

Editor Sênior: Emerson Agune / Editora-assistente: Tatiana Yoshizumi

Designers: Henrique Ozawa, Jaqueline de Lima, Manuel Hsu

Diagramador-assistente: Felipe Barros

## COMERCIAL E MARKETING

Coordenador de Marketing: Marcelo Adriano da Silva

Analista de Marketing: Bruna Marcela Rodrigues

Consultor de Assinaturas: Rodrigo Lopes Neto

Publicidade: Rifs Comunicação - Iracema Vieira, Rubens Fukui

Tel.: (11) 3062-0961 / 3088-6738 - comercial@rifs.com.br

Assessoria de Comunicação: Litera - imprensa.panini@litera.com.br

## PLANEJAMENTO E CONTROLE DE PRODUÇÃO

Gerente Industrial: Edson Aprijo de Farias

Esta revista foi impressa pela São Francisco Gráfica e Editora

## DISTRIBUIÇÃO

FC Comercial e Distribuidora S/A. - R. Dr. Kenkiti Shimomoto, 1678, sala A, CEP 06045-390 - Osasco - SP



Cascão é uma publicação mensal da Panini Brasil Ltda. Administração, Redação e Publicidade: Alameda Caiapós, 425 - Centro Empresarial Tamboré - CEP 06460-110 - Barueri - SP - Brasil. © 2012 Mauricio de Sousa e Mauricio de Sousa Produções Ltda., todos os direitos reservados - www.monica.com.br. Direitos desta edição no Brasil e em Portugal reservados à Panini Brasil Ltda. As histórias, personagens e nomes apresentados nesta revista, bem como suas distintas semelhanças, salvo quando indicado, são propriedades da Mauricio de Sousa Produções e publicados sob sua licença. Todos os direitos reservados. É proibida a reprodução total ou parcial desta obra sem a prévia autorização dos editores. Data desta edição: junho de 2012.



## Estúdios Mauricio de Sousa

Presidente: Mauricio de Sousa

Diretoria: Alice K. Takeda,

Mônica S. e Sousa, Yara Maura Silva.

## HISTÓRIAS EM QUADRINHOS

Diretora Executiva: Alice K. Takeda. Redação: Mauricio de Sousa, Marina Takeda e Sousa, André Simas, Edson Luis Itaborahy, Emerson B. Abreu, Felipe C. Ribeiro, Flávio T. de Jesus, Gerson L. B. Teixeira, João Marcos P. Mendonça, Lancast Mota, Luciana Luppe, Marcelo Barreto de Lacerda, Mario Mattoso, Paulo R. Back, Roberto Munhoz, Robson B. Lacerda, Rogério Mascarenhas. Desenho: Altino O. Lobo, Carlos A. Pereira, Denis Y. Oyafuso, Emy T. Y. Acosta, Enrique Valdez, Fernando Luis Campos, Gustavo B. Regina, Jairo Alves dos Santos, José Aparecido Cavalcante, Lino Paes, Olga M. Ogasawara, Ricardo Roásio, Roberto M. Pereira, Sidnei L. Salustre, Wellington Dias. Arte-final: Caroline Honda, Clarisse Hirabayashi, Cleber Salles, Cristiane Colheado, Cristina H. Ando, Fábio Asada, Jaime Podavin, Juliana M. de Assis, Kazuo Yamassake, Lilian A. Almeida, Marcos Fernando Silva, Patrícia L. Zaccarias, Reginaldo S. Almeida, Rosana Valim, Rudinei C. Acosta, Sérgio T. Graciano, Tatiana M. Santos, Thiago Martins, Viviane Yamabuchi, Wagner Bonilla. Ilustrações de Capa: Emy T. Y. Acosta, Giba Valadares, Mauro Souza, Zazo Aguiar. Letras: Carlos Kina, Eliza T. K. B. Lacerda. Acabamento: A. Mauricio Sousa Neto, Henderson Nunes de Souza. Cor: Andréia Moreira Furutani, Miriam S. Tominaga, Sandra Yamassake. Layout de Passatempos: Maria Amélia Gomes. Assistentes de Arte: Alexandro de Souza, Gerson Campos, Reginaldo Graciano, Thompson Eduardo Carrara. Coordenação de Arte: Maria Aparecida Rabello, Maria de Fátima A. Claro. Planejamento Editorial: Sidney Gusman. Revisão de textos: Ivana Mello, Solange M. Lemes. Estúdios Mauricio de Sousa - Rua do Curtume, 745 - Bloco F - Lapa - São Paulo - SP - CEP 05065-001 - Tel.: (11) 3613-5000.

## MERCHANDISING

Diretora Executiva do Estúdio: Alice K. Takeda. Designer: Emy T. Y. Acosta. Desenhos: Denis Y. Oyafuso. Arte-final: Marco A. Oliveira, Romeu T. Furusawa. Comercial: Diretora: Mônica S. e Sousa. Gerente de Produtos Editoriais: Rodrigo Paiva. Gerente de Promoções: Edson Santos. Projetos Especiais: Diretor: Abel Mesquita Zambom. Internet: Marcos S. e S. Saraiva. Internacional: Vice-Presidente: Yara Maura Silva. Diretora: Mayra C. Silva. Teatro: Diretor: Mauro Takeda e Sousa. Tel.: (11) 3613-5031. Exposições: Jacqueline Mouradian. Núcleo de Atendimento: Daniela E. Gomes, Débora A. Cosceli, Érica Rossini, Therezinha S. Branco. Tel.: (11) 3613-5055.

Supervisão Geral: Mauricio de Sousa

Instituto Mauricio de Sousa:  
instituto@institutomauriciodesousa.com.br

© 2012 Mauricio de Sousa Produções.

Todos os direitos reservados.

[www.monica.com.br](http://www.monica.com.br)

e-mail: msp@turmadamonica.com.br

**Disk Banca**  
Números atrasados poderão ser adquiridos diretamente com o seu jornaleiro, havendo estoque disponível, pelo preço da última edição.

530263103066

## ATENDIMENTO AO ASSINANTE

2ª a 6ª feira, das 9:00 h às 18:00 h

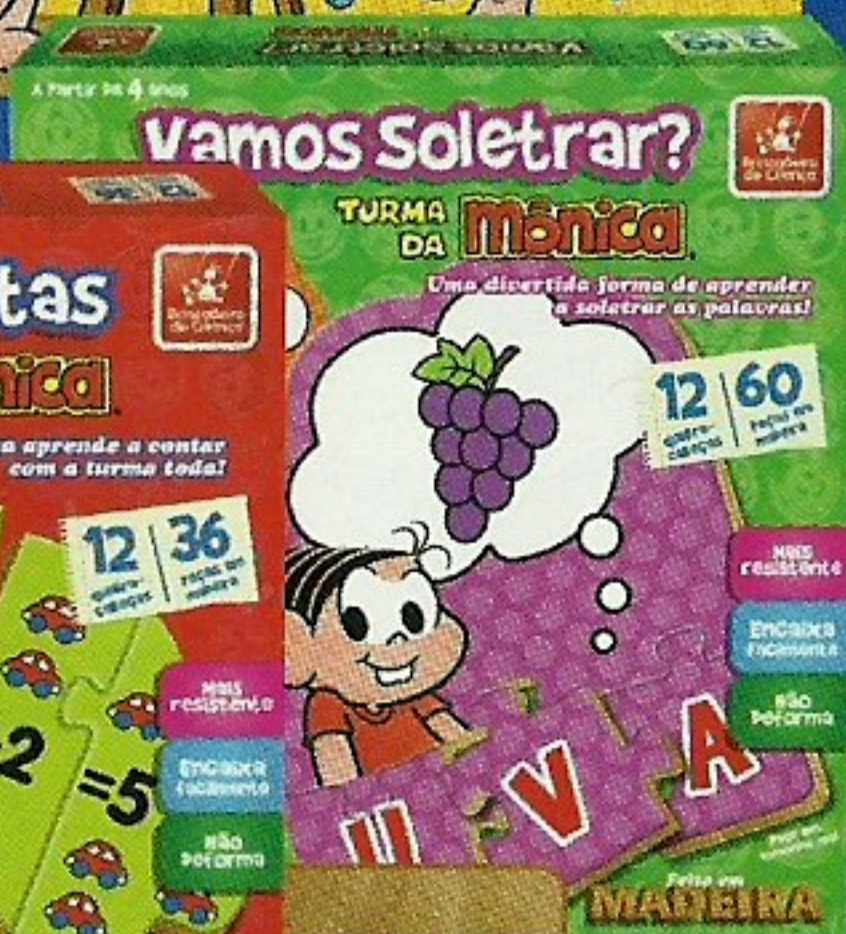
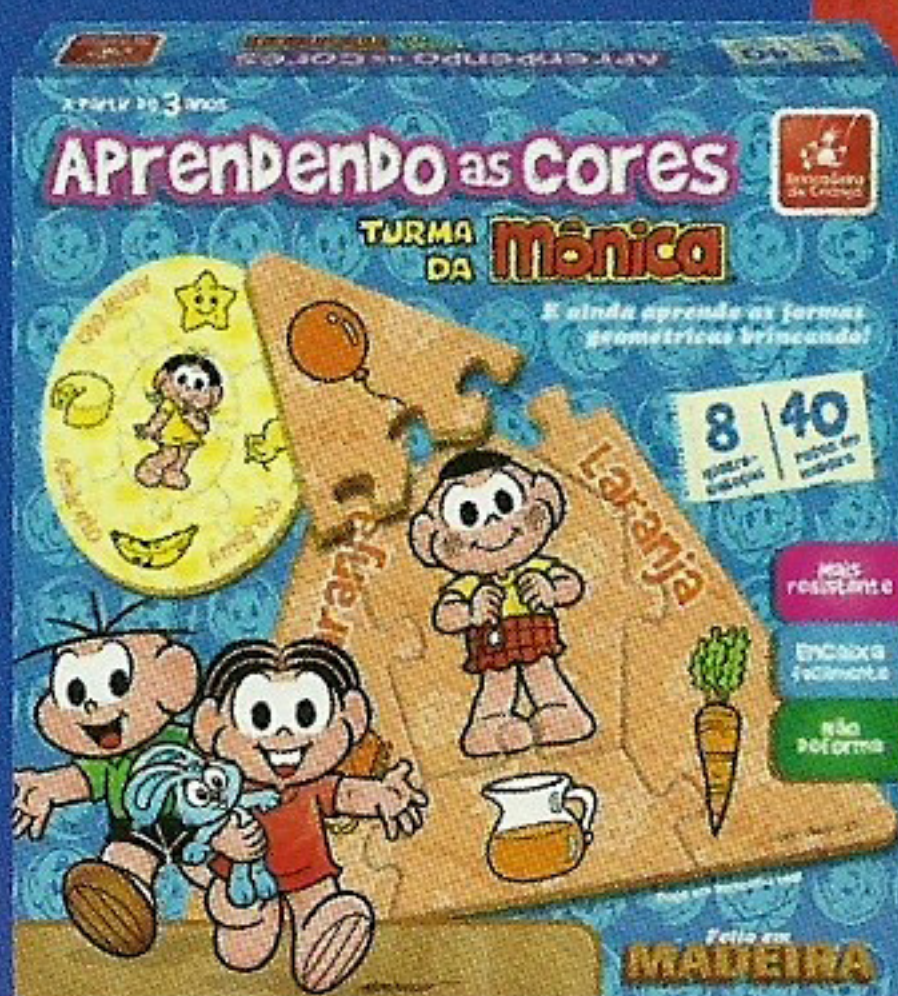
São Paulo	(11) 3512-9444
Rio de Janeiro	(21) 4062-7989
Belo Horizonte	(31) 4063-9489
Curitiba	(41) 4063-8355
Florianópolis	(48) 4052-8636
Porto Alegre	(51) 4063-8869
Brasília	(61) 4063-7889
Goiania	(62) 4053-8851
Salvador	(71) 4062-9340

Internet: [www.assinemonica.com.br](http://www.assinemonica.com.br)

Fax: (11) 3845-0399



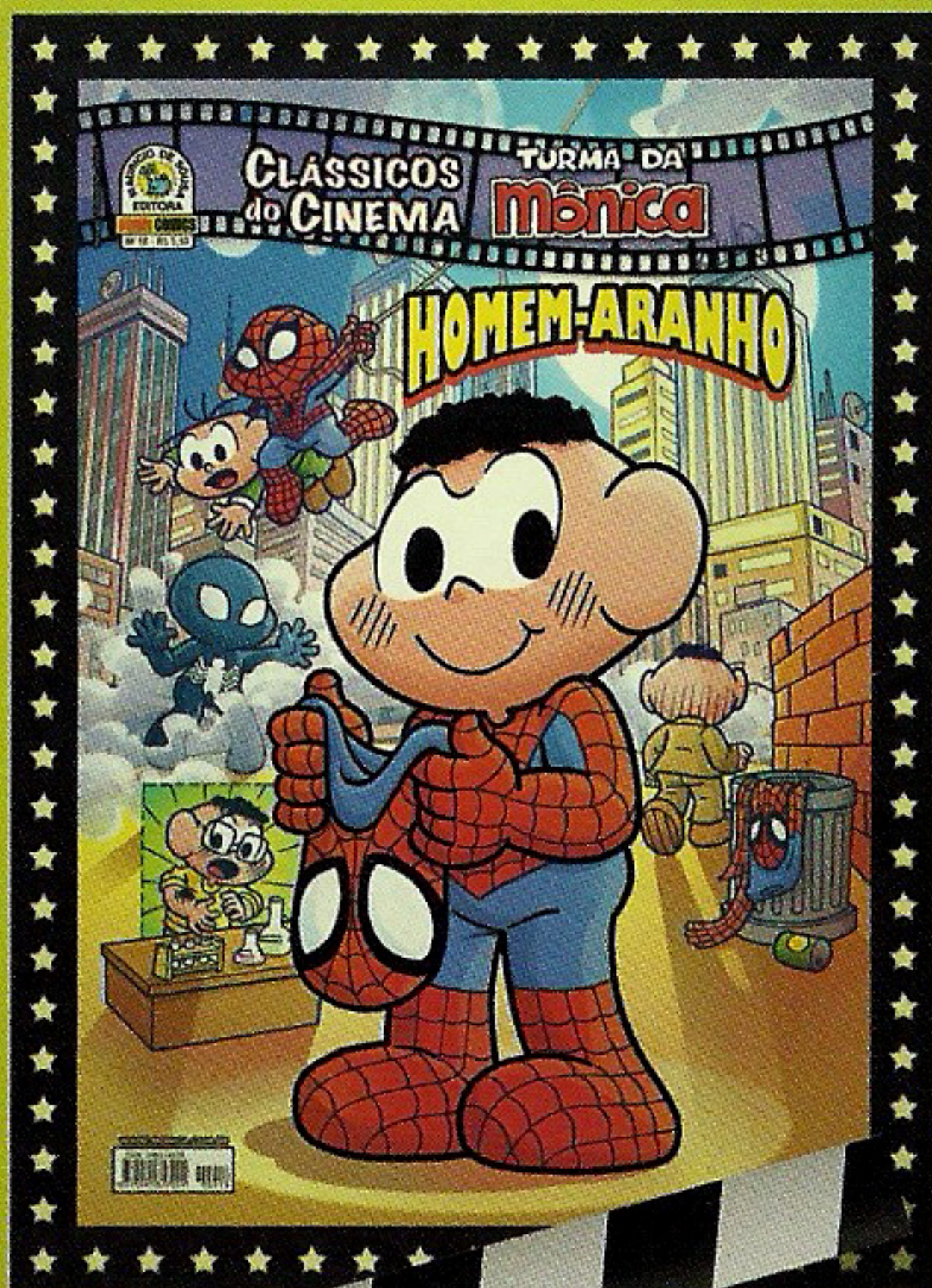
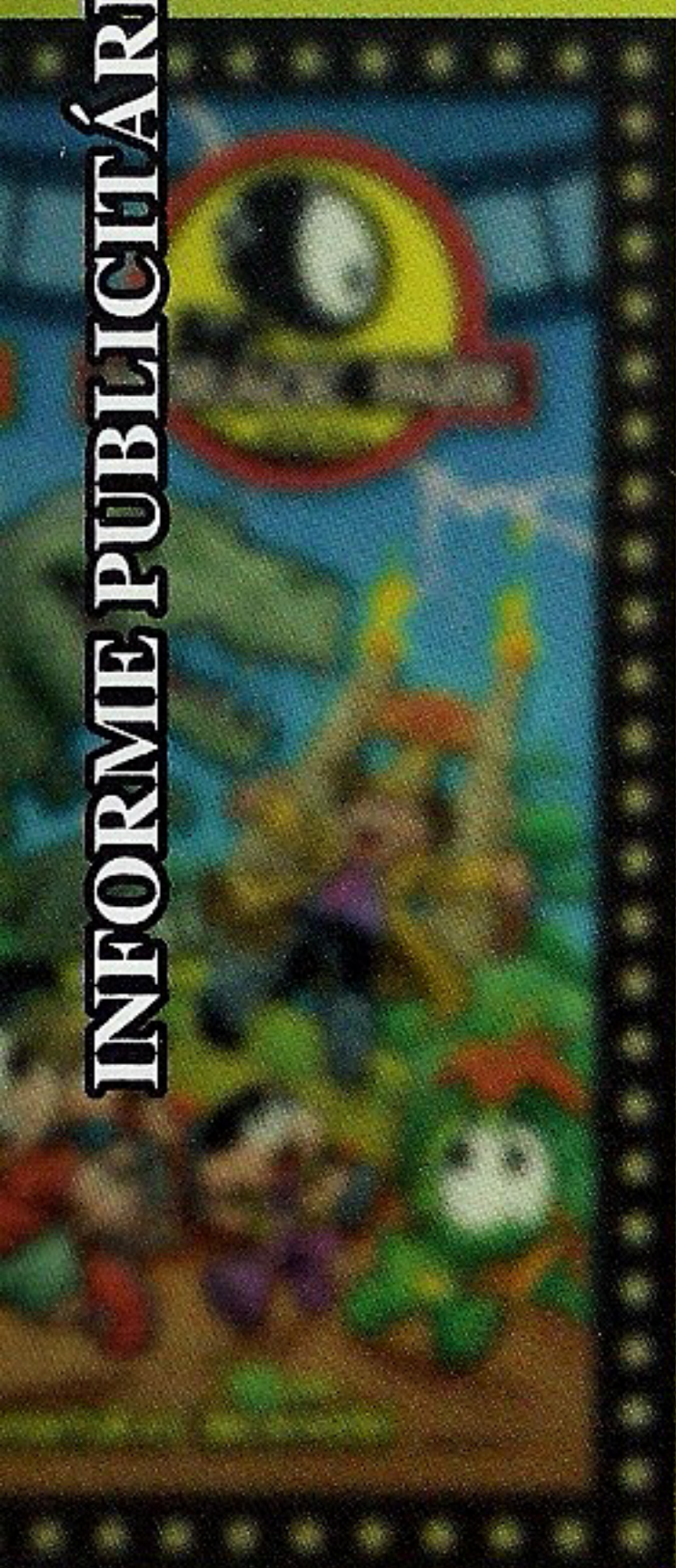
# A Turma da Mônica vai ficar ainda mais divertida.



**TURMA DA**  
**Mônica**







LUZ, CÂMERA E MUITA AVENTURA!

A CADA BIMESTRE, UM GRANDE CLÁSSICO  
DO CINEMA COM OS PERSONAGENS DA TURMINHA  
PARA VOCÊ SE DIVERTIR E SE EMOCIONAR.

LER É  
O MAIOR  
BARATO!



[www.paninicomics.com.br](http://www.paninicomics.com.br)